



**Hansen**  
OPTIQUE SA  
Sierre  
Av. Général-Guisan 5 - 027 455 12 72  
DYNOPTIC PARTNER



**SAINT-GEORGES**  
LIVRE LE 23 AVRIL,  
CHERMIGNON CÉLÈBRE  
SON PATRON.  
UN LIVRE DENSE  
ÉVOQUE SES  
GRENADIERS.



**SIERRE**  
ARMÉE DU SALUT  
NICOLAS ET NATHALIE RIARD  
TÉMOIGNENT  
DE LEUR FOI ET DE LEUR  
ENGAGEMENT.  
RENCONTRE.



DISTRIBUTION TOUTS MÉNAGES

# LE JOURNAL

## DE SIERRE

BIMENSUEL  
JGA 3960 SIERRE



## Le Mozart des brass bands



**GRÔNE** Ludovic Neurohr a écrit la pièce imposée du championnat d'Europe de brass bands à Montreux où le Valaisia défendra son titre. Une belle reconnaissance. REMO > 30

Vendredi 19 avril 2019 No 8

**SPORTS FOOTBALL**

Le FC Grône aligne deux équipes en 4e ligue. Et c'est la deux qui cartonne!

> 26

**SORTIR GUSTAVE CERUTTI**

Pour ses 80 ans, le peintre expose à Venthône. En verve!

> 27

**GARAGE OLYMPIC**  
A. ANTILLE SIERRE SA  
**AGENCES**  
VW Audi PORSCHE

PUB



- Ecole primaire
- Cycle d'orientation
- Ecole de langues
- Cours d'appui scolaire

Av. Général-Guisan 2  
CH-3960 Sierre  
Tél. 027 456 33 88  
[www.ecolealpha.ch](http://www.ecolealpha.ch)

**SIERRE Halle artisanale 158'000.-**

**Gillioz** DIDIER  
Construction de villas, immeubles et chalets  
Sierre - Tél. 027 455 30 53 - 079 250 10 22  
dgillioz@bluewin.ch  
**On cherche terrains**

**MEISTER**



**Nils Hansen**  
BIJOUTERIE - HORLOGERIE  
CH 3960 SIERRE  
[www.bijouterie-hansen.ch](http://www.bijouterie-hansen.ch)

Swiss Made

**Vous avez une info, des photos?**

[www.lejds.ch](http://www.lejds.ch) - [redaction@lejds.ch](mailto:redaction@lejds.ch) - Tél. 027 451 12 22

LE CHIFFRE

16

Recharger gratuitement sa voiture pendant le travail, c'est désormais possible sur le site de Techno-Pôle. Seize bornes de recharge pour voitures électriques y sont installées. Toujours avec une longueur d'avance, le site poursuit ses engagements pour une mobilité plus verte. Il s'agirait du plus grand site en Suisse de recharge pour véhicules électriques sur le lieu de travail. Treize personnes qui travaillent sur le site ont déjà choisi ce mode de transport écologique. Des bornes mises à disposition par le constructeur automobile Tesla mais dont l'adaptation sur le réseau électrique a



coûté 55 000 francs, montant financé à parts égales par Techno-Pôle et la bourgeoisie de Sierre, propriétaire du parking souterrain.

LA PHOTO



La chaîne bâloise de confection Tally Weijl va quitter le centre de Sierre dans une année. On n'est pas très étonné. Tally Weijl a beaucoup investi pour se développer en ligne et les habitudes des consommateurs évoluent très rapidement. Le propriétaire du local, Jacques Tonossi, ne se veut pas alarmiste, même s'il considère que c'est un coup dur pour l'attractivité du centre-ville, qui s'ajoute à la disparition de places de parc encore pro-

grammée: «L'endroit est idéal, je reste confiant et je vais choisir le prochain locataire. Ce n'est pas seulement le loyer qui m'intéresse, j'aimerais trouver quelque chose d'attractif pour la ville. J'ai pris contact avec un responsable de la Commune pour lancer un concours d'idées avec l'école de tourisme, mais je n'ai pas de nouvelles à ce jour...», explique le Sierrois. A louer donc, deux étages de 150 m<sup>2</sup> chacun avec des caves...

PUB

**OTTO'S**  
40 JAHRE ANS ANNI  
1

**Coca-Cola**  
Classic, Zero ou Light  
24 x 33 cl  
9.95 Prix hit

**T-shirt**  
t. 140-176, div. qualités, gris chiné  
14.90  
**FORTNITE**

**Haut de tunique**  
t. S-XL, div. coloris  
9.90 Prix hit

**Sessantanni Primitivo di Manduria**  
millésime 2015\*  
- cépage: 100% Primitivo  
- les raisins proviennent de vignes d'au moins 60 ans  
- élevé en fûts pendant 12 mois  
- 14,5% vol.  
20.90 au lieu de 29.90  
75 cl  
Disponible aussi en ligne. [ottos.ch](http://ottos.ch)

**Lindt**  
boules Lindor au lait ou assorties, 500 g  
12.95  
Comparaison avec la concurrence 18.95

**Calvin Klein**  
ck one pour Elle et Lui EdT vapo  
34.90  
Comparaison avec la concurrence 105.-  
200 ml  
Disponible aussi en ligne. [ottos.ch](http://ottos.ch)

**Omo**  
liquide ou poudre  
18.95  
Comparaison avec la concurrence 45.40  
2 x 38 lessives

**Salon de jardin**  
Aruba incl. housse de protection, canapé: 141/205 x 64 x 75 cm, desserte avec plateau en verre: 62 x 32 x 62 cm  
59.- SERVICE DE LIVRAISON BORD DU TROTTOIR  
398.- au lieu de 498.-  
position gauche ou droite  
Disponible aussi en ligne. [ottos.ch](http://ottos.ch)

**OMO**  
XXL PACK  
21.95 au lieu de 59.95  
120 lessives

Vaste choix. Toujours. Avantageux.

[ottos.ch](http://ottos.ch)

L'ÉDITO

Tradition et modernité



ISABELLE BAGNOUD LORETAN RÉDACTRICE EN CHEF

Le festival du Groupement des chanteurs du Valais central à Miège dès le 25 avril; plus tard, l'Amicale du Rawyl et le 119e Festival des musiques

des districts de Sierre à Lens. Mais aussi le Valaisia qui va défendre son titre de champion d'Europe des brass bands les 26 et 27 avril prochains à Montreux. Sur une composition imposée de Ludovic Neurohr, passionnant compositeur, qui questionne aussi l'évolution du milieu. On ne va pas refaire ici l'historique des fanfares ni celui des sociétés locales. On peut tout de même se questionner, se demander comment tout cela va-t-il évoluer? Dans cinquante ans, restera-t-il encore des fanfarons motivés qui suent toutes les semaines au pied du pupitre d'un chef d'orchestre qui donne sans compter? Les choses ne sont jamais figées, c'est aussi l'enseignement du livre de Laurent Duc sur les grenadiers de la Saint-Georges où l'on apprend beaucoup sur ces soldats de la Louable contrée qui ont servi dans les armées étrangères: impensable aujourd'hui... Il ne faut pas avoir peur de questionner son temps pour que, justement, l'essence de ces traditions demeure. Entre tradition et modernité, il ne faut pas trancher, mais s'interroger et être créatif.



© CHARLES PARIS, MÉDIATHÈQUE VALAIS-MARTIGNY

LA PHOTO D'AVANT

«Paris» à vélo

La question du changement climatique est actuellement au cœur des débats. Les consciences s'éveillent, des actions concrètes sont entreprises. Les jeunes et moins jeunes s'impliquent, concernés par l'avenir et les conditions de vie sur notre planète. Préservation des ressources, gestion des déchets, pollution, nourriture saine, énergies renouvelables, biodiversité, mobilité douce, empreinte carbone, responsabilité des entreprises et des consomma(c)teurs...

Ces thèmes n'étaient sans doute pas une préoccupation à l'époque où le photographe Charles Paris a pris son cliché sur une route de campagne valaisanne.

Artilleur français cantonné aux frontières en 1914-1918, il a l'occasion de se familiariser avec les

ballons d'observation et les appareils photographiques de ces années où la technique photo prendra un certain essor. Au début des années 1920, il parcourt les Alpes valaisannes et prend des milliers de clichés stéréoscopiques. Sur mandat des sociétés hydroélectriques, il photographie les travaux des barrages valaisans et réalise encore un complet inventaire photo des bisses du canton.

L'homme figurant sur cette photographie de Charles Paris se promène tranquillement à deux roues dans un paysage bucolique où l'air devait sentir bon des effluves printaniers, dont le gaz d'échappement devait être exempt. Et si on l'imitait plus souvent?...

JM

CHAMBRES À LOUER

HANS & Maurice

UNE SÉRIE QUI CASE TOUT... ET PRINCIPALEMENT SIERRE. ©2019 GUY D'ITSK



## EVERSYS POSE DE LA PREMIÈRE PIERRE

## Eversys s'installe à Daval

**SIERRE** C'est parti. La société Eversys commence les travaux de son futur centre de production à Daval. Spécialisée dans la conception, la production et la commercialisation de machines à café professionnelles, la multinationale installée à Ardon déménagera à l'Ecoparc en janvier 2020 et devrait accueillir une centaine d'employés. Les réflexions ont débuté il y a trois ans déjà lorsque Eversys a émis le souhait de trouver un lieu unique pour ses activités et où elle pourrait se développer encore: «L'implantation à Daval devrait nous permettre de doubler la capacité de production, pour atteindre 15 000 machines à café par an. Nous avons même une réserve de terrain pour un développement ultérieur», a expliqué le Valaisan Jean-Paul In-Albon, l'un des deux fondateurs de l'entreprise avec le Bernois Robert Bircher. Le président de Sierre, Pierre Berthod, se réjouit que cette «industrie de qualité ait choisi de s'installer à Daval, offrant ainsi une continuité à l'industrie lourde de l'aluminium». Le chantier sera important, le bâtiment 115 m de long et 50 m de large sur deux niveaux, pour un volume de 44 000 m<sup>3</sup>. «La situation de l'Ecoparc de Daval, proche des grands axes de communication, est idéale pour notre activité



A Daval, sur le futur chantier, le directeur d'Eversys Martin Strehl, les deux fondateurs: le Bernois Robert Bircher et le Valaisan Jean-Paul In-Albon, Christophe Darbellay, conseiller d'Etat, Pierre Berthod président de Sierre, Eric Bianco, chef du Service de l'économie, du tourisme et de l'innovation et Patrick Blatter de la promotion économique de Sierre. LE JDS

internationale», a souligné encore Jean-Paul In-Albon.

**Fondée par deux amis**

Fondée en 2009 par deux amis, le Bernois Robert Bircher et le Valaisan Jean-Paul In-Albon, l'entreprise a commencé son activité avec une dizaine d'employés. En six ans, son chiffre d'affaires a quintuplé et en 2017, la société a

conclu un partenariat avec le groupe international De'Longhi spécialisé dans le développement, la production et la distribution de machines à café destinées à l'usage privé. Mais à la condition que la production soit maintenue en Valais. Le partenariat mise sur un fort développement de la société qui compte aujourd'hui 121 employés avec une

présence sur presque tous les continents.

Eversys vient s'ajouter à quatre entreprises déjà installées sur le site. Devraient encore se greffer sur le site, une boulangerie industrielle, une chocolaterie ainsi que la nouvelle société issue de la fusion entre Sierre-Energie et Electricité Sion Région.

IBL/(C)

## FINGES UNE JOURNÉE POUR TOUT NETTOYER

## 1630 kilos de déchets évacués du bois

**FINGES** Il y a dix ans, ils étaient une vingtaine à se réunir pour la journée de nettoyage sur le site protégé du bois de Finges. Cette année la barre des cent personnes a été franchie pour la deuxième fois. «Pour des raisons de logistique, nous avons dû malheureusement limiter le nombre de participants à 120 et créer une liste d'attente», a précisé Anna Gersten, collaboratrice au Parc naturel Pfy-Finges. Elle relève cependant l'existence d'interventions sur le terrain pour des groupes tels



Les bénévoles sont venus nombreux, souvent en famille pour nettoyer le bois de Finges. DR

que les Clean-up-Days qui peuvent fonctionner comme alternative.

Samedi 6 avril, les bénévoles ont récupéré 1630 kg de déchets dont des réfrigérateurs, des ordinateurs ou des pneus!

Au terme de l'action, les bénévoles ont pu se régaler d'un délicieux repas. Cette année, ceux qui le souhaitent aussi ont pu participer à un atelier pour revaloriser une partie des déchets avec des artistes de l'édhéa. Ainsi, ils ont redonné vie aux ordures en tissant des tapis! Enfants contents! (C)

# JOKER DU JOUR

Samedi 20.4

50%

2.90 au lieu de 5.80  
Filet mignon de porc  
les 100 g



MIGROS VALAIS  
VOUS SOUHAITE  
DE JOYEUSES  
FÊTES DE  
PÂQUES

**MIGROS**  
SIERRE CENTRE VILLE

OFFRE VALABLE LE 20 AVRIL AU SUPERMARCHÉ DE MIGROS SIERRE CENTRE VILLE, JUSQU'À ÉPUISEMENT DU STOCK.

## ACTION DE LA SEMAINE OFFRES EXCEPTIONNELLES À SAISIR



VW Golf 2.0 TSI GTI  
Boîte manuelle, blanc  
2009 km 88'300

**CHF 14'900.-**



VW Beetle 1.4 TSI BMT Sport  
Boîte manuelle, blanc  
2016, km 60600

**CHF 16'900.-**



Audi Q2 1.4 TFSI Sport  
Boîte manuelle, noir mét.  
2017, km 21'000

**CHF 29'900.-**

... ainsi que plus de 100 autres occasions à découvrir dans nos parcs d'exposition

Collaborateurs de vente: Gurhan Eralp 079 225 04 95, Valère Bontemps 079 507 82 29, Daniel Andereggen 078 748 40 00

**GARAGE OLYMPIC**  
A. ANTILLE SIERRE SA  
Avenue de France 52 – Tél. 027 452 36 99



www.garageolympic.ch



**ARMÉE DU SALUT** Nicolas et Nathalie Riard ont succédé à Giovanni et Ruth Catalanotto depuis plus de trois ans comme officiers de l'Armée du Salut à Sierre. Le couple évoque son travail alors que les festivités de Pâques se poursuivent aujourd'hui par un chemin de la Passion, œcuménique.

# «Notre foi est le moteur de nos vies»

**ISABELLE BAGNOUD LORETAN**

En 2005, l'Armée du Salut avait détaché un couple d'officiers, Giovanni et Ruth Catalanotto pour démarrer l'implantation d'un poste (c'est-à-dire d'une paroisse) à Sierre. Après une dizaine d'années où le couple ne s'est pas économisé et a propagé la bonne nouvelle avec des célébrations festives, un nouveau couple a pris le relais il y a plus de trois ans déjà. Nicolas et Nathalie Riard sont originaires de Tramelan, dans le Jura

**«Je ne vis pas les différentes communautés comme une concurrence.»**

**NATHALIE RIARD**  
OFFICIER DE L'ARMÉE DU SALUT

bernois, ils sont parents de quatre enfants. Dans leur jeunesse, tous deux ont baigné dans la communauté salutiste. A Tramelan, l'Armée du Salut est active. «Je me suis toujours sentie bien à l'Armée du Salut, grâce à cette double dimension spirituelle et sociale», explique Nathalie Riard. En 2013, le couple décide de s'engager totalement en suivant une formation de deux ans à plein temps à Bâle. A Sierre, les deux officiers se complètent: Nathalie prêche tout en poursuivant sa formation théologique à distance tandis que Nicolas, formé en relation d'aide chrétienne, prend soin de l'aspect social de leur mission. Il est

d'ailleurs aussi vice-président de Sierre Partage. Actif, attentif, sans langue de bois, le couple évoque son travail à Sierre.

**Est-ce que l'Armée du Salut correspond à un besoin à Sierre?**

Nicolas Riard: Oui. C'est important de rejoindre les gens là où ils sont et en fonction de leurs besoins. La création du groupe «amitié pour les 60 et +» en est l'exemple. Depuis la fermeture de la cafétéria de la Migros, de nombreux retraités ne savent plus où se retrouver. Une dizaine de personnes se réunissent désormais dans nos locaux tous les quinze

jours les jeudis après-midi. Nous proposons des échanges, des conférences, des sorties...

Nathalie Riard: Nous commençons nos rencontres par une prière ou un passage de la Bible, je ne le cache pas. Mais ça n'empêche pas que ces rencontres sont ouvertes à tous, nous ne faisons pas de prosélytisme. Le Psaume 23 verset 1 est le même pour tous, non?

**Les Valaisans sont-ils méfiants?**

Nathalie Riard: Un peu encore. Certains se demandent si nous ne sommes pas une secte! En Valais, l'église catholique reste im-

portante. La région de Tramelan, d'où nous sommes originaires, est protestante, il y a moins de méfiance, l'Armée du Salut y est installée depuis 1884! Evidemment nous nous sentons ici minoritaires mais nous essayons de mettre ensemble ce qui nous est commun. Notre foi au Christ est la même.

**Vos cultes du dimanche sont décontractés...**

Nathalie Riard: C'est notre manière de les vivre. Tous les dimanches sont différents car nous ne suivons pas de rituels précis. Il y a notamment de la louange au goût du jour, un message biblique

Nathalie et Nicolas Riard ont franchi le pas en 2013: s'engager à plein temps à l'Armée du Salut pour témoigner de leur foi. LE JDS



## «Les personnes en difficulté sont plus nombreuses.»

NICOLAS RIARD  
OFFICIER DE L'ARMÉE DU SALUT



### LE CHEMIN DE LA PASSION

#### A travers la ville

Les églises catholique, réformée, évangélique et l'Armée du Salut vivent ensemble le chemin de la Passion du vendredi saint, aujourd'hui, vendredi 19 avril. Pour cette troisième édition, les croyants ont rendez-vous à 18 heures à la place du Cheval où se déroulera une petite célébration œcuménique. Ensuite, un cortège mènera les participants jusqu'à Sainte-Croix, avec des chants de Taizé avec, à nouveau, au pied de l'église, une petite célébration.

avec des aspects pratiques et un buffet à la fin de la rencontre. Nous ne pratiquons pas l'eucharistie, mais nous le vivons sous forme de communion fraternelle en partageant un buffet canadien.

#### Combien de personnes y participent?

**Nathalie Riard:** Nos célébrations le dimanche soir sont fréquentées en moyenne par trente à quarante personnes. Sinon durant la semaine, il y a pas mal de passage dans nos locaux, que ça soit pour participer à une activité, demander de l'aide sociale ou simplement boire un café! Une dizaine de bénévoles sont engagés pour nous aider à faire vivre la communauté.

#### Comment vivez-vous votre foi?

**Nicolas Riard:** Croire et agir. Concrètement, aimer son prochain pour nous, c'est offrir un café, aider à traverser une route, prendre du temps pour expliquer à une dame âgée comment utiliser son smartphone. Je peux donner une partie de mon temps, je suis là pour écouter. Nous vivons une période très individualiste et consumériste. On prend, on jette. C'est la période dans laquelle

nous vivons. C'est un peu pareil pour la foi. Mais je remarque qu'il y a une soif de spiritualité. J'exprime simplement ce que je vis et ce que la rencontre avec le Christ a changé pour moi.

**Nathalie Riard:** Ma foi est le moteur de ma vie! Autour de moi, je constate qu'il y a une perte de confiance dans les institutions. En réponse à cette méfiance, je pense que les églises doivent être authentiques et se remettre en question. Je ne dis pas que je sais ce qu'il faut faire. Je crois que tout le monde peut avoir accès à Dieu, comme moi. Je n'ai pas plus accès à lui que d'autres... Il faut que les gens vivent leur foi dans la communauté qui leur ressemble. Le but c'est qu'ils soient bien. Je ne vis pas la présence de différentes communautés chrétiennes comme une concurrence.

#### A Sierre, rencontrez-vous de la précarité?

**Nicolas Riard:** J'ai remarqué que de plus en plus de personnes passent au travers des mailles du filet social et cela m'interroge. En Valais, il n'y a qu'un seul endroit où il est possible de passer la nuit quand on n'a plus de chez soi, Chez Paou offre quatre lits seulement...

### COMÉDIE MUSICALE

#### Moïse

Ce samedi 20 avril à 20 heures à la salle de la Sacoche «Moïse, 40 ans dans le désert», une comédie musicale proposée par Adonia, avec 68 adolescents dans la chorale !  
Entrée libre, chapeau à la sortie.

PUB

## CHEZ PAOU

### A BESOIN DE VOTRE SOUTIEN!

L'action de Chez Paou permet aux personnes SDF en Valais de retrouver confiance, dignité et sentiment d'utilité.

AIDEZ-NOUS À LES AIDER!



#### CHEZ PAOU

CP 17 - Chemin des Poiriers 4  
1907 Saxon  
Tél. +41 27 744 60 06 / Fax. +41 27 744 60 05  
info@chezpaou.ch / www.chezpaou.ch

Photo © Jean-Claude Rich

# FESTIVAL DE BOWLS

HOTEL DE LA POSTE  
SIERRE

**New!**

dès **CHF 22.-**

Composés de riz basmati, sauté de légumes croquants, pousses de soja, selon votre choix, de poulet ou crevettes fraîchement sautées, de curry vert ou rouge, ces bowls sauront ravir les papilles les plus gourmandes.

Réservations conseillées au 027 456 57 60.  
Fermé mercredi & dimanche.

027 456 57 60 / Parking EUROPE offert

# NEW SUZUKI VITARA 4x4

SUZUKI  
0.9%  
HIT-LEASING

DES **Fr. 24 990.-**

OU  
DES **Fr. 189.-** /MOIS



ALL GRIP 4x4  
BOOSTER JET

New Suzuki Vitara Compact Top 4x4

**ROULER SUZUKI, C'EST ECONOMISER DU CARBURANT:** New Suzuki Vitara UNICO® 4x4, boîte manuelle à 5 rapports, Fr. 24 990.-, consommation de carburant normalisée: 5.8l/100km, catégorie de rendement énergétique: F, émissions de CO<sub>2</sub>: 133g/km; émissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité: 29g/km; photo grand format: New Suzuki Vitara Compact Top 4x4, boîte manuelle à 6 rapports, Fr. 30 990.-, consommation de carburant normalisée: 6.1l/100km, catégorie de rendement énergétique: F, émissions de CO<sub>2</sub>: 139g/km; émissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité: 32g/km; moyenne des émissions de CO<sub>2</sub> pour l'ensemble des modèles de véhicules neufs immatriculés en Suisse: 133g/km.

## GARAGE AMINONA JEAN RUDAZ SA

TEL. 027 455 08 23 | GARAGE.AMINONA@BLUEWIN.CH | 3960 SIERRE

SUZUKI  
0.9%  
HIT-LEASING

**Conditions de leasing:** durée 24 mois, 10 000 km par an, taux d'intérêt annuel effectif de 0.9%. Assurance tous risques obligatoire, acompte spécial: 30% du prix de vente net. Le taux d'intérêt du leasing dépend de la durée. Votre revendeur spécialisé officiel Suzuki se fera un plaisir de vous soumettre une offre de leasing individuelle adaptée à vos besoins pour la Suzuki de votre choix. Le partenaire pour le leasing est la MultiLease AG. **Tous les prix indiqués sont des recommandations sans engagement, TVA comprise.**

Le N°1 des compactes



Way of Life!

www.suzuki.ch

### CANAL9 RAPPORT D'ACTIVITÉS 2018

## En hausse constante

**SIERRE** Canal 9 a présenté son rapport d'activité 2018. Dans les chiffres noirs, la télévision régionale se bat pourtant contre des recettes publicitaires en baisse et devrait prendre le virage numérique. Son directeur, Vincent Bornet répond à quelques questions.



### 85 000 téléspectateurs en moyenne quotidienne, c'est bien?

Oui nous sommes très satisfaits, la hausse est constante depuis quelques années. Ce chiffre représente la moyenne quotidienne de décembre 2018, record absolu sur une moyenne mensuelle. Contrairement à ce qu'on imagine, le panel est assez large, jeunes et moins jeunes.

### Avez-vous une stratégie en matière numérique?

Nous sommes bien présents sur les réseaux sociaux, 35 000 followers romands pour Facebook, 10 000 alémaniques... Mais nous ne créons pas de contenu spécifique pour les supports digitaux. Dans l'idéal, il nous faudrait une «task force» ou une rédaction web mais nous n'en avons pas les moyens.

### Mais vous êtes dans les chiffres noirs en 2018?

Sans excédent de budget. Notre défi consiste à évoluer sur les supports numériques tout en soignant nos programmes télé qui restent notre principale activité. A moyen terme, peut-être faudra-t-il réfléchir à une orientation rédactionnelle qui doit aussi travailler pour le digital...

### Les redevances compensent-elles la baisse des contributions des utilisateurs?

Oui, le financement de l'OFCOM de 4,2 millions vient combler la perte de financement subie déjà en 2015. Nous avons encaissé en 2018 240 000 francs du public au lieu des 1,8 million de francs versés à l'époque. Cela rééquilibre les compteurs.

### Les recettes publicitaires en baisse, quoi faire pour compenser?

Canal 9 reçoit aussi des mandats privés de production pour des spots télé, des clips vidéo, des événements. Les partenaires de nos émissions sont en hausse. Ce sont des émissions rédactionnelles avec l'accompagnement d'un partenaire pour le réaliser. Mais dans ce cas, la liberté rédactionnelle est garantie, il ne s'agit pas d'un publiportage.

IBL

**Vous organisez un événement?**  
Annoncez-le gratuitement sur  
**sortir.lenouvelliste.ch**

La plateforme qui connecte votre événement à tous les Valaisans.



## LES SOCIÉTÉS D'ICI

Une Amicale sous le feu des questions du «Journal de Sierre». Pour faire connaissance...



## L'AMICALE DES BEUCERONS

Date fondation: 2000

Lieu: Sierre

Nombre de membres: variable

Président: Olivier Schalbetter

Le beauceron? Un chien berger, de grande taille, solide, rustique, puissant, bien charpenté et musclé, originaire de la région agricole de la Beauce qui s'étend sur cinq départements au sud-ouest de Paris. Il peut assurer la double fonction de chien de protection et de conduite des troupeaux. Aujourd'hui, ce berger s'est reconverti: il remplit à merveille son rôle de chien de garde et de compagnie. Selon l'abbé François Rozier, agronome réputé, «il serait capable d'attaquer et de terrasser un loup à lui seul».

## Le berger de Beauce se plaît-il en Valais?

Il y a actuellement dans notre canton trois grands éleveurs de cette race et plusieurs dizaines de propriétaires. Tous ne font pas partie de l'amicale. Ils sont cependant les bienvenus. Ce chien est très bien acclimaté à nos régions de plaine et de montagne même s'il n'est pas autant répandu que d'autres races. Il est à la Beauce ce que Barry est au Grand-Saint-Bernard, un berger de légende qui possède – et c'est rare – un double ergot à chacune de ses pattes postérieures.

## Eduquer un beauceron est-ce à la portée de tous?

Le beauceron ne vous choisit pas, c'est vous qui le choisissez! Dès lors, il faut bien s'en occuper. Durant les quatre premiers mois, le chiot vous donne beaucoup de travail. L'éducation est primordiale. C'est pour cette raison qu'une fois par semaine, nous organisons des cours au parc fermé d'entraînements et d'exercices situé à Pramont (près de la salle des Petits Cochons, sous Réchy). Nous sommes présents tous les mercredis dès 18 heures, et les samedis dès 10 heures, nous donnons des cours pour les chiots.

## Quelle race de beauceron possédez-vous?

Mon premier berger de Beauce m'a procuré beaucoup de plaisir et de satisfaction. Je l'avais éduqué et formé comme chien d'avalanche. Il avait un flair exceptionnel mais avait une faiblesse: il était un peu lourd et ses pattes s'enfonçaient dans la neige. Aujourd'hui, je possède un chiot beauceron arlequin, c'est la même race mais avec une robe tachetée. Il a déjà beaucoup de caractère et une fri-mousse très attachante.

## Quel est le but de votre amicale?

Nous organisons une fois par année une sortie en Valais avec nos beaucerons. C'est l'occasion de partager et d'échanger nos expériences, de prodiguer des conseils aux personnes qui ont la même passion que nous pour ce quadrupède. Mais, nous sommes également ouverts aux propriétaires d'autres races de chiens.

## RETOUR SUR IMAGES

## Bravo!



**SIERRE** L'œnologue Madeleine Mercier est la nouvelle présidente de la Mémoire des vins suisses (MDVS). Fondée en 2002 par des journalistes, la MDVS réunit cinquante-sept des meilleurs vignerons de Suisse et une vingtaine de journalistes, persuadée du potentiel de garde des vins suisses. Les vignerons déposent

chaque année à la MDVS 60 bouteilles et une fois par an, le public peut déguster trois millésimes de vin de chaque membre.



**VEYRAS** La 14e finale du Challenge des explorateurs de l'énergie a suscité l'intérêt de 70 établissements scolaires romands. Une classe primaire des écoles de Venthône-Miège-Veyras a décroché la 4e place du challenge qui s'est tenu à Yverdon. Sélectionnés d'abord pour représenter le Valais, les élèves ont participé au grand rallye sensibilisant les enfants de façon ludique à l'importance de l'énergie et aux enjeux environnementaux.



**SIERRE** Eveline Ziegler du CO Goubing de Sierre a remporté la finale Top Chef qui s'est tenue la semaine dernière à Vouvry. Les élèves ont dû imaginer des recettes autour de l'œuf. De saison!



# MOUNT EASY PEASY

4478M



SUV CITROËN C3 AIRCROSS      NOUVEAU SUV CITROËN C5 AIRCROSS

## LA NOUVELLE GAMME DE SUV CITROËN

L'AVENTURE EN CLASSE CONFORT

LEASING 1% SUR TOUS LES MODÈLES CITROËN



**INSPIRED BY YOU**



INSPIRED BY YOU

**CITROËN préfère TOTAL** Offres valables sur véhicules vendus du 01.04. – 31.05.2019. Offres réservées aux clients particuliers, dans le réseau participant. Prix de vente conseillés incluant TVA. Leasing 1% uniquement disponible sur les VPs, les VUs sont exclus. Exemple CITROËN C3 Aircross PureTech 82 BVM Live, prix catalogue CHF 18'220.-, prime 100 ans CHF 2'500.-, prix de vente CHF 15'720.-. Exemple leasing: mensualité CHF 99.-, CHF 3'930.- apport, valeur résiduelle CHF 7'810.-, taux d'intérêt annuel effectif 1.04%. Durée du leasing 49 mois, kilométrage annuel 10'000 km. Offre seulement en relation avec une assurance GAP. Assurance casco complète obligatoire non comprise. Conditions de leasing sous réserve d'acceptation par PSA Finance Suisse SA, Schlieren. La conclusion d'un contrat de leasing est irrecevable si elle entraîne le surendettement du preneur de leasing. Consommation mixte dès 5,0 l/100 km; émissions de CO<sub>2</sub> 118 g/km; Emissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité: 25 g/km, catégorie de consommation de carburant D. Citroën se réserve le droit de modifier sans préavis les données techniques, les équipements et les prix. La valeur moyenne des émissions de CO<sub>2</sub> de tous les véhicules neufs immatriculés est de 137 g/km pour l'année 2019.



Route de Sion 66  
Tél. 027 455 11 48  
[www.garage-mistral.ch](http://www.garage-mistral.ch)

## GSX-5750 Suzuka8H - Edition





**Dès 11'995.-**





Route des Lacs 1  
3960 Sierre  
027 455 89 61  
[marcomotos@bluewin.ch](mailto:marcomotos@bluewin.ch)

**SIERRE**  
(route sans issue)  
A vendre  
**VILLA**  
**5 1/2 PIÈCES**  
154 m<sup>2</sup> avec terrain, séjour, 2 salles d'eau, 4 chambres, garage, choix dans les finitions  
**Fr. 685'000.-**

**Gillioz** DIDIER  
079 250 10 22  
[dgillioz@bluewin.ch](mailto:dgillioz@bluewin.ch)

**Chalais**  
A louer  
**boxes, garages, garde-meubles**  
à 1 min. sortie d'autoroute!  
Renseignements et disponibilité au 078 801 31 32.

**SIERRE-GRÔNE**  
A vendre  
**HALLE INDUSTRIELLE**  
Modulable, 40 m<sup>2</sup> jusqu'à 400 m<sup>2</sup>  
**De fr. 70'000.- à 158'000.-**  
(reste 5 boxes sur 24)

**Gillioz** DIDIER  
079 250 10 22  
[dgillioz@bluewin.ch](mailto:dgillioz@bluewin.ch)

**À louer à St-Léonard**  
**Studio 34 m<sup>2</sup>**  
Bien situé, tour de lavage privée, armoire encastrée, grande cave, lumineux, vue dégagée.  
Libre dès le 1<sup>er</sup> mai ou à convenir.  
**Prix : Fr. 790.-**  
**charges et place de parc comprises**  
Tél. 079 488 36 68

**Coup de cœur A vendre à Sierre**  
**appartement 3 1/2 pièces rénové**  
avec cheminée + garage privatif.  
A 10 min. du centre à pied.  
Fr. 295 000.-  
Tél. 079 287 28 23

**Sierre, à louer magnifiques 3 pièces**  
**Rue St-Georges 13**  
120 m<sup>2</sup>, balcon, vue imprenable, 1 pl. de parc intérieure  
Fr. 1750.- c.c.  
**Maison Rouge 39**  
70 m<sup>2</sup>, balcon, garage, buanderie/cave 30 m<sup>2</sup>.  
Fr. 1350.- c.c.  
Tél. 079 933 30 43.

**A vendre à Noës magnifique attique de 5 1/2 pcs**  
105 m<sup>2</sup> + 62 m<sup>2</sup> de terrasses et loggia.  
**Prix de vente Fr. 470 000.-**  
y compris garage  
Renseignements, visites et dossier :  
tél. 079 266 72 95

**VIAIS-PLAGE (F)**  
**Villa tout confort 6-8 personnes**  
TV, piscine dans la résidence, terrasse, garage, plage de sable à 350 m.  
**Dès Fr. 385.- la semaine.**  
Tél. 032 710 12 40

**Maître MR. Koutoubou voyant médium astrologie**  
1<sup>ère</sup> question gratuite, il vous aide à résoudre vos problèmes. Paiement après résultats  
**Tél. 079 8795 14 25**

**FLORA MEDIUM**  
Voyance sérieuse 7/7 de 8h30 à 23h30  
**0901 222 320**  
**Fr 2.40/min**

## LA SAINT-GEORGES TOUTE UNE HISTOIRE

## La plus belle fête méritait bien un grand livre

**CHERMIGNON** Ce devait être un ouvrage pour rappeler l'histoire de la Saint-Georges et celle de ses fidèles grenadiers qui accompagnent la fête religieuse du 23 avril. Au final, c'est un livre de 500 pages qui explore une grande partie de l'histoire valaisanne et évoque ces soldats de la Louable contrée au service de la France, de l'Espagne, de Savoie ou de Naples. A 82 ans, Laurent Duc ne savait pas qu'il allait effectuer pareille traversée pour connaître l'origine des costumes napoléoniens qui habillent les grenadiers de Saint-Georges. «Il y avait bien l'un de mes ancêtres, Ignace Duc, qui avait servi à l'étranger, mais dans l'armée espagnole, pas sous Napoléon», explique le Chermignonard.

## «Je faisais partie des sabrèts»

«La Saint-Georges était la plus belle fête de mon enfance car je faisais partie des «sabrèts», ces petits soldats qui, dès 4 ans, défilaient aussi. Nous préparions la rencontre un mois avant, il fallait trouver les képis et les armes qui correspondaient à nos âges. C'est aussi l'une des très rares fêtes que l'on célèbre le jour même, le 23 avril, n'importe quel jour de la semaine», explique l'ancien chimiste de la Lonza, fils cadet d'Is-



Laurent Duc, prêt pour la Saint-Georges.  
LE JDS

taë Duc qui fut président de Chermignon avant et après-guerre. Le Chermignonard est entré comme membre des grena-

diers à l'âge de vingt ans, aujourd'hui il fait encore partie de la troupe: «Les plus jeunes ont 16 ans, les plus âgés la soixantaine et moi je suis un peu devenu leur mascotte», précise-t-il.

C'est lors d'un cortège historique à Fribourg où il défile avec les grenadiers, que Gabriel Duc, d'Ollon, lui transmet l'ouvrage «La Bérézina: Suisses et Français dans la tourmente» et l'encourage à écrire cette histoire sous l'angle de la Louable contrée. L'historien par plaisir et après avoir dressé une histoire valaisanne très fouillée, s'attache à parler du service étranger, des épisodes passionnants qu'il replace dans le contexte de l'emprise napoléonienne ou de la campagne de Russie avec le triste carnage de la Bérézina «où 100 000 Russes sont prêts à manger tout cru Napoléon et le reste



de ses armées et où les Suisses sont conscients que ce sera leur dernier combat», écrit l'auteur.

Des hommes de la Louable Contrée ont servi dans les armées étrangères dès le XVIIe siècle, Laurent Duc en fait la liste précise. «Ils partaient parce qu'ils étaient pauvres, on leur donnait de l'argent au début, ce qu'on ne voyait jamais ici à cette époque. Ils étaient recrutés par l'Etat du Valais qui les louait au roi de France», explique le chimiste. L'auteur évoque les hypothèses qui ont conduit à porter à Chermignon le costume napoléonien. Ceux-ci ont probablement perpétué la tradition de miliciens qui encadraient déjà certaines cérémonies religieuses avant 1800. Et puis Napoléon est aussi intervenu dans le rétablissement de l'ordre et du respect de la religion dès 1803. Il reste que ces grenadiers de la Saint-Georges rappellent ces jours mouvementés de l'histoire.

A noter encore que la première mention d'un uniforme de soldat au service de Napoléon se trouve dans le protocole du 100e anniversaire de la fondation de la Vieille Cible qui s'est déroulée en 1899.

Les lecteurs trouveront encore moult photographies passionnantes.

ISABELLE BAGNOUD LORETAN

Laurent Duc, Chermignon en Louable Contrée, Editions à la Carte.

Le livre sera en vente le 23 avril le matin après la messe et après le cortège lors du concert des deux fanfares ou au 027 483 42 28.

## EN BREF

## Caves distinguées

**SIERRE** Lors du 5e Mondial du savagnin, heida et païen qui s'est tenu au Lycée Agricole de Montmorot dans le Jura en France le 22 mars dernier, deux caves du district ont décroché une médaille d'or: la cave du Paradis à Sierre pour son païen heida 2018 et la cave de la Romaine à Flanthey pour son heida 2017.

## Elections fédérales

**SIERRE** L'UDC du district présente trois candidats au Conseil national. Réunie en assemblée extraordinaire à Chalais le 4 avril, l'UDC a nommé Yvan Rion, conseiller municipal à Crans-Montana et député du Grand conseil, Daniel Roduit de Grône, développeur web, étudiant à la HES-SO et Albert Pitteloud de Sierre agriculteur, député et doyen du Grand conseil.

## T'AS OÙ LES ANCÊTRES?

## «Le sens de la famille, ici et là-bas»

**CRANS-MONTANA** Figure connue du Haut-Plateau, Jane Bonvin Nsubuga est née près de l'immense lac Victoria, en Ouganda. Pour son parcours de vie, elle a puisé dans les valeurs de ses ancêtres nomades.

«Le nomadisme, c'est une faculté d'adaptation et un esprit d'ouverture vers l'autre dans un échange récipro-

Jane Bonvin Nsubuga, engagée à construire des ponts entre les cultures.  
LE JDS



que», explique cette Africaine aujourd'hui Suisse, débordante d'énergie. Elle travaillait dans son pays pour le CICR lorsqu'elle a rencontré son mari Philippe Bonvin, également en mission en Ouganda. Après une 2e mission au CICR, le couple décide de rentrer en Suisse.

«J'ai décollé du lac pour plonger dans les montagnes...» image, avec humour, Jane Bonvin évoquant le survol des Alpes avant l'atterrissage à Genève. C'était l'automne, l'époque des vendanges... une découverte pour la jeune femme.

L'accueil dans la famille fut chaleureux, même si certains s'inquiétaient de son intégration au mode de vie helvétique. C'était mal la connaître. Pas question pour Jane de rester les bras croisés. Enseignante de formation, elle a cherché du travail, notamment pour donner des cours d'anglais. Mais ses connaissances alors du français

sont insuffisantes: elle n'a obtenu un poste dans une école privée que plus tard. Durant ce temps, grâce au contact de son époux, elle rencontre un commerçant. Décision est alors prise de lui confier



## JANE BONVIN NSUBUGA

Age: 57 ans

Profession: Enseignante, gérante

Pays d'origine: Ouganda

la gérance d'une boutique de vêtements. «Ce métier m'a fait découvrir l'Europe. Nous fréquentions les foires de Milan, Francfort, Paris... pour choisir les tissus et effectuer les achats. Tu es la maman de mes magasins!» lui lance un jour son patron, qui inaugure des points de vente à Zurich et dans diverses villes de Suisse romande. Plus tard, elle ouvre sa propre boutique de mode.

Super-active, Jane Bonvin s'investit dans diverses associations locales. Elle donne des cours de danse africaine à l'université populaire. C'est l'une des chorégraphes du spectacle «La danse de soi – Le pont de l'autre», spectacle de 20 danseurs de 10 nationalités donné dans le cadre du Bicentenaire du Valais. Elle milite aussi dans diverses organisations d'aide aux réfugiés.

Vous l'aurez compris, cette battante ne regrette pas son «exil» en Valais. «Lorsque l'on est nomade, on se simplifie la vie, même si parfois l'humour de mes amis ougandais me manque.» Mais «loin de» ne signifie pas déconnecter. «Je pense au sens de la famille aussi fort ici que là-bas, dans mon pays d'origine.»

### CE QUI LUI RAPPELLE SON PAYS

#### Une école pour enfants défavorisés

Jane Bonvin Nsubuga a gardé des liens très étroits avec son pays d'origine dont le taux de scolarisation est insuffisant. C'est pour cela qu'elle a créé une école communautaire intégrée qui accueille des enfants de 5 à 8 ans. Plusieurs bâtiments ont été construits sur un terrain familial afin de recevoir ces gosses à qui on inculque des notions scolaires, mais également un esprit communautaire pour les inciter à développer les ressources de leur pays. Ce projet est dénommé «Nankya» qui signifie «celle qui se lève tôt». Tout un symbole qui ressemble à son initiatrice consciente de la nécessité d'agir et de s'engager.



#### Ni ville ni village

Et qu'apprécie-t-elle particulièrement sur le Haut-Plateau? «D'abord la situation, ni village (trop étroit pour moi) ni ville. Crans-Montana fait la synthèse entre les deux», répond-elle. Et cette mère de famille, dont deux enfants sont devenus des hockeyeurs confirmés, d'apprécier un autre atout: la sécurité dans la station.

JEAN-MICHEL BONVIN

 Hygiéniste dentaire indépendante

Saignements de gencives?  
Maladie parodontale?

**Consultez-moi**  
Annie-Claude  
**Gagnon**

Av. de la gare 4 - SIERRE  
078 802 78 81  
info@gagnon-hd-com  
www.gagnon-hd.com




**Sur les modèles T-Roc en stock ainsi que sur une sélection d'autres véhicules en stock.**

Profitez jusqu'à fin avril du leasing sensationnel à 0.9%! Nous nous réjouissons de votre visite.

\*Cette action est valable du 1er mars au 30 avril 2019 et s'applique à une sélection de véhicules en stock pour un financement par l'intermédiaire d'AMAG Leasing SA, Baden-Dättwil. Contrat de vente et déclaration de vente du 01.03. au 30.04.2019 et immatriculation jusqu'au 15.05.2019. Exemple de leasing: T-Roc Sport 4MOTION 2.0 TSI, 190 ch, boîte DSG, consommation d'énergie: 6.8 l/100 km, émissions de CO<sub>2</sub>: 155 g/km (moyenne de tous les véhicules neufs vendus: 137 g/km), 36 g de CO<sub>2</sub>/km de mise à disposition d'énergie, catégorie de rendement énergétique: G. Prix régulier: fr. 44'500.-, déduction de la prime VW à hauteur de fr. 500.-, prix effectif à payer: fr. 44'000.-. Taux d'intérêt annuel effectif de 0.9%, durée de 48 mois (10'000 km/an), premier versement de 25%, fr. 11'000.-, taux de leasing fr. 339.-/mois, hors assurance casco complète obligatoire. Il est interdit d'accorder un crédit susceptible d'entraîner le surendettement du consommateur. Cumulable avec la promotion Garantie+. Exclut sont: les actions de flottes subventionnées, les modèles spéciaux pour les 70 ans de la marque, tous les modèles de l'année-modèle 2017 et les modèles sans SwissLine (si paquet SwissLine disponible). Offre non cumulable avec le Bonus Printemps. Tous les prix comprennent la TVA de 7.7%. Dans la limite des stocks disponibles. Sous réserve de modifications.



Volkswagen

**Garage Olympic - A. Antille Sierre SA**

Avenue de France, 3960 Sierre  
Tél. 027 452 36 99, Fax 027 352 36 94  
www.garageolympic.ch

Exclusivité, belles opportunités :

**Icogne, Demi-maison (2014)**  
4½ p, 92 m², Fr. 360 000.-.

**Corin, Villa excavée**  
vue époustouflante, 5 chambres, parcelle 680 m², Fr. 498 000.-.

**Crans-Montana/Bluche Authentique chalet charme**  
4 p. + appartement 2 p., ample terrasse, parking, adorable jardin 628 m², vue, Fr. 795 000.-.

**Abytus**  
Tél. 079 225 75 55  
Yves d'Andiran

**CANNES - CROISETTE (France)**  
Palais des Festivals, emplacement rare et exceptionnel, magnifique appartement meublé situé au 6 boulevard de la Croisette dans l'immeuble Chanel, au 7<sup>e</sup> étage, deux pièces de 45 m² avec grande terrasse de 16 m², capacité de 3 personnes. Direct propriétaire, tél. 00 33 6 87 14 23 09, bizien.kerozal@gmail.com

**ZAP\* OFFRE**



**Canon calculatrice LS-123K**  
Fr. 15.90  
au lieu de Fr. 19.90

ZAP\* Livres bureau papeters

Votre spécialiste en aides auditives **signia**

**Audition GREINER**



Rue de Galley - 3966 Réchy  
Essai gratuit - 078 778 00 98

**4x4 POWER**

*Ford*

**ECOSPORT**  
DÈS FR. 23'300.-

**EDGE**  
DÈS FR. 47'900.-

**KUGA**  
DÈS FR. 30'000.-

COMMANDEZ MAINTENANT ET PROFITEZ-EN!

SIERRE Durret Automobiles SA 027 452 30 50

027 322 82 22

Rue de Lausanne 25  
1950 SION  
(sur le même trottoir que la banque UBS)

Swiss Alps Clinic <sup>CH</sup>

CHIRURGIE ESTHÉTIQUE

- Lifting • Paupières
- Nez • Ventre
- Augmentation mammaire
- Lipoaspiration

MÉDECINE ESTHÉTIQUE

- Botox • Peeling
- Tâches de vieillesse
- Grains de beauté
- Dermaroller

## RESIDENCE DU CHATEAU A SIERRE

## A VENDRE

DERNIER APPARTEMENT A VENDRE

APPARTEMENTS NEUFS DE 4 ½ PIÈCES. FINITIONS A CHOIX

Environnement calme avec vue panoramique sur les Alpes Valaisannes  
Proche de toutes commodités et à proximité des golf et des stations  
A côté du Château Mercier

**Renggli Architectes**  
EPF 575 SIA

GÉNÉRAL-GUISAN 19  
CH-3960 SIERRE

INFO@RENGGLI-ARCHITECTES.CH  
WWW.RENGGLI-ARCHITECTES.CH

T +41 27 456 2000  
F +41 27 456 2003

## ARTISANAT ET CULTURE DU NOUVEAU À VERCORIN

## Se réunir pour être plus forts

**VERCORIN** «Découvrir et créer ensemble». Voici la devise de la nouvelle Association culturelle et artisanale de Vercorin (ASCAVE). Son assemblée constitutive s'est déroulée le vendredi 5 avril à la Maison bourgeoise. «C'est une association faite qui regroupe les différentes sociétés artisanales et culturelles locales qui le désirent. Elle a pour but de redonner vie au cœur du village tout au long de l'année. Avec la création de la future SA du tourisme, nous craignons que toute l'activité soit déplacée vers le bas du village», relève Claude Franzetti, présidente du comité de l'ASCAVE, qui se compose également de Christine Rohrer (vice-présidente), Véronique de le Court (secrétaire) Hedler Vargas (caissier), et des membres Barbara Fichet, Catherine Lambert, Anne-Marie Vargas, Jean-Louis Franzetti, Isabelle Main et Adelaïde Ruchti.

Le président de la commune de Chalais, Alain Perruchoud tient à rassurer tout le monde: «C'est une fausse crainte. Pour nous, il est évident que plus le centre du village sera vivant et mieux Vercorin se portera. Nous encourageons les habitants à continuer à développer leurs activités dans ce centre.»

**Relais avec les autorités**

L'ASCAVE tient également beaucoup à la défense des intérêts des artisans locaux, à la promotion des différentes activités mises



Le Marché des artisans créateurs fait partie de la nouvelle association ASCAVE. DR

sur pied à Vercorin pour les habitants et les touristes, au soutien de la formation de base et l'aide à la transmission des savoirs artisanaux. «Notre souhait est que tout le monde travaille ensemble. L'association pourra faire le relais avec les autorités. Il est plus facile de se faire entendre lorsque l'on parle d'une seule et même voix. Cela va nous aider dans le processus de création de nouvelles manifestations», poursuit la présidente Claude Franzetti.

Cette association étant faite, les membres de son comité représentent chacun une manifestation

ou une activité existante: Marché de Noël, Hivernales et Estivales Artisanales, Tricoteuses de Vercorin, Marché des artisans créateurs, Jardin médiéval ou encore les Rencontres de Vercorin.

**Rencontres mensuelles**

Au chapitre des projets, le Chemin des artisans est en train de prendre forme. Durant la haute saison, les artisans de Vercorin ouvriront leurs ateliers afin de montrer leur savoir-faire. Un parcours sera proposé aux visiteurs. Il s'effectuera librement, sans guide. «Nous sommes ouverts à toutes propositions.

Nous avons déjà dans l'idée d'organiser des cours de cuisine entre-saison pour les habitants, restaurer la Fête de la Saint-Jean ou par exemple voir s'il est possible de créer un Chemin des crèches à Noël», conclut Claude Franzetti.

Quant aux Rencontres de Vercorin, elles ont lieu une fois par mois (chaque deuxième week-end). Ces conférences interactives réunissent en moyenne une cinquantaine de personnes. Cette année, elles ont été placées sous le thème général «des gens passionnés».

CLAUDE-ALAIN ZUFFEREY

PUB

IL EST ENCORE TEMPS  
DE PLANIFIER  
VOS VACANCES  
D'ÉTÉ

[www.lathiongroup.ch](http://www.lathiongroup.ch)



Lathion Voyages, Av. de la Gare 4, 3960 SIERRE, 027 455 85 85 - [lathion.sierre@lathiongroup.ch](mailto:lathion.sierre@lathiongroup.ch)

**TOYOTA HYBRID**

ALWAYS A BETTER WAY

**LEASING TOYOTA FOR YOU** | 0.9% AVEC FREE SERVICE GARANTIE INTÉGRALE ASSISTANCE

**NOUS AVONS CHOISI L'AVENIR.**

**garagemontani sa**  
Sierre / Salquenen - 027 455 63 62 - garage-montani.ch

Corolla Hybrid Style, 2,0 HSD, 132 kW, Ø cons. 3,9 l/100 km, CO<sub>2</sub> 89 g/km, rend. éner. A. Emissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité 21 g/km. Ø des émissions de CO<sub>2</sub> de tous les modèles de véhicules immatriculés en Suisse: 137 g/km. Prix de vente net conseillé, TVA incl., CHF 44'900.-, déduction faite de la prime de reprise de CHF 1'000.- = CHF 43'900.-, mensualités CHF 549.-/mois, acompte de 17% du prix de vente brut, assurance casco complète pas incluse. Conditions de leasing: taux d'intérêt annuel effectif 0,90%, assurance casco complète obligatoire, durée 24 mois et 10'000 km/an. Nous n'acceptons pas les contrats de leasing s'ils entraînent le surendettement. Une offre de MultiLease AG. La garantie intégrale, les services gratuits et l'assistance sont régis par les directives Toyota et ne sont pas liés à la durée du leasing. Les conditions de leasing sont valables pour les signatures de contrat avec mise en circulation du 1<sup>er</sup> mars 2019 au 31 mai 2019 ou jusqu'à révocation.

## NONAGÉNAIRE ANNA PERRUCHOU

## «La grand-mère des bonbons»

**RÉCHY** Anna Perruchoud est née au sud de l'Italie dans un petit village de la Campagne. Elle n'aurait jamais imaginé venir habiter en Suisse. Mais il y eut la rencontre avec un jeune Valaisan, Charly Perruchoud, alors en vacances au bord de la mer. Ce fut le «coup de foudre» et deux ans plus tard, après de longs échanges écrits, ils décidèrent de se marier. La raclette était au menu de noces!

Malgré leur différence de culture, d'habitudes et de pensées, le couple a toujours su trouver un terrain d'entente dans le respect mutuel. Grâce à sa bonne humeur et à son contact facile, Anna s'intégra très rapidement à la population chalaisarde. Elle soutint activement le parti politique de son mari, apprit la cuisine valaisanne et devint très connue pour ses fameuses lasagnes maison mais aussi pour distribuer les bonbons aux enfants qui passaient sous sa fenêtre, c'est ainsi qu'on la surnomma «la grand-mère des bonbons». Parmi les grandes joies de sa vie, la naissance de ses deux filles et de son petit-fils. Toujours curieuse, elle entreprit de nombreux voyages à travers toute l'Europe.



Anna Perruchoud avec le président de Chalais Alain Perruchoud. DR

Mais tout ne fut pas que joie et découvertes puisqu'elle devint veuve à 45 ans. Anna continua avec courage sa vie en Valais par «amour pour ce lieu exceptionnel et afin d'assurer un meilleur avenir à ses filles». Puis survint la maladie et Anna lutta avec détermination contre deux cancers, une hernie et de nombreuses opérations. Son optimisme, sa volonté et sa vaillance lui permirent de tenir bon.

Aujourd'hui, elle porte un regard tendre et serein sur son passé. Moins active à cause de son bel âge, Anna garde toujours la volonté de faire plaisir aux autres, de jardiner, de cuisiner et de distribuer de sages conseils avec sa bonne humeur légendaire.

(C)



Swen Bregy

Av. Château-de-la-Cour 5, 3960 Sierre

tél. + fax 027 456 44 04 - agrimec@bluewin.ch



Faites un service à votre tondeuse, vous lui rendrez service!

- ✓ Contrôle général de la machine
- ✓ Affûtage du couteau
- ✓ Changement bougie, huile, filtre à air
- ✓ Graissage complet de la machine
- ✓ Nettoyage intégral

🔧 Location motoculteur + scarificateur



LA TONDEUSE ROBOT MIIMO - HONDA



## NONAGÉNAIRE CHARLYSE VOCAT

## Débordante d'énergie

**VERCORIN** Charlyse Schneeberger est née dans une ferme de Valeyres-sous-Rances, elle est la deuxième des trois filles d'une fratrie de cinq enfants. La petite Charlyse aimait beaucoup l'école et aurait bien continué ses études comme avait proposé le maître d'école. Mais à cette époque, une fille de paysan du pied du Jura ne faisait pas souvent des études.

## Les enfants dispersés

La famille n'a pas eu beaucoup de chance: c'est d'abord la maman Liliane qui décède jeune, puis la grand-mère et enfin, Charles, le père. Il ne resta alors dans la ferme que les cinq enfants mineurs. La ferme fut vendue et les enfants dispersés en Romandie. Charlyse a suivi un cours de secrétariat et a trouvé du travail à Lausanne. Elle résidait chez sa cousine et son mari dans un petit deux-pièces. C'est donc assez contente qu'elle trouva un poste de correspondante en français à Zurich où elle allait rencontrer, au Club romand de Zurich, Georges Vocat, un Chalais.



Charlyse Vocat avec Jérôme Pellissier, conseiller communal à Chalais. DR

sard. Georges était peintre et voulait se mettre à son compte. Charlyse était la partenaire idéale pour le seconder: intelligente, bien organisée et très travailleuse. Ils décident de se marier. Un mariage qui a pu paraître scandaleux à l'époque, sans église ni cérémonie ni robe blanche!

Charlyse gérait l'entreprise, s'occupait du ménage et des trois enfants, Jean-Marc, Alain et Fabienne. Elle passa aussi son permis de conduire pour pouvoir livrer du matériel sur les chantiers ou transporter les ouvriers. Une autre époque, une belle époque quand même, avec des soirées et des sor-

ties, des pique-niques en forêt avec les amis et la famille. Toutes les vacances se déroulaient à Vercorin car Charlyse et Georges avaient acheté et rénové en 1963 l'ancien appartement de la mère Alphon-sine.

En 1984 Georges réalisa son grand rêve: construire un grand chalet à Vercorin pour accueillir toute la famille. Quelques années plus tard, Georges a remis l'entreprise à ses fils, Jean-Marc et Alain. Charlyse a voyagé avec Georges dans le monde entier durant sa retraite. Son chalet regorge de ces souvenirs de voyage. Charlyse a aujourd'hui onze petits-enfants et cinq arrière-petits-enfants. C'est une cuisinière hors pair. Ses trois enfants lui demandent aujourd'hui encore la recette de la sauce au vinaigre de xérès pour accompagner le foie gras poêlé. Georges est décédé en 2009, Charlyse l'a soigné jusqu'à son dernier jour. Aujourd'hui quand on téléphone à Charlyse et on lui demande ce qu'elle fait, elle répond: «Rien!» Elle l'a bien mérité. (C)

## ANNIVERSAIRE AUGUSTA BALLEYS

## Santé à la centenaire!

**CRANS-MONTANA** Augusta Balleys est née le 12 avril 1919 à Lourtier dans la vallée de Bagnes, dans la famille de Marie et Louis Corthey. Elle est entourée de trois frères et trois sœurs. Très jeune elle aide sa grand-maman à s'occuper du bétail. Jeune fille, elle travaille à Verbier comme aide dans un restaurant.

Plus tard, Augusta rencontre Raoul Balleys à Doré-naz. Ils se marient en 1942 et ont eu leur premier enfant Serge, né à Martigny en 1942. Installée à Montreux comme primeur, la petite famille déménage à Crans-sur-Sierre en 1947. C'est dans cette station que voit le jour Christiane en 1948.

Raoul rêvait d'hôtellerie! C'est ce qui se réalisera en 1957 à Fribourg, puis à Lausanne en 1960 et enfin au Vieux Pêcheur à Villeneuve en 1962. Son époux décède en 1996. Dès lors, Augusta vient rejoindre sa fille Christiane Correa et son beau-fils, tenanciers du restaurant Le Raccard à Crans-Montana.

Augusta a un caractère très drôle et est toujours de bonne humeur. Son grand bonheur, c'est sa famille, ses deux petites-filles Sandrine et Fabienne et ses deux arrière-petits-enfants Justine et Luca. Son péché mignon: un bon verre de porto chaque jour! Serait-ce le secret de sa longévité? (C)



Augusta Balleys est entourée de son fils Serge, sa fille Christiane et de sa belle-fille Estelle (à gauche). DR

## NONAGÉNAIRE GERMAINE PAULI

## Une passion pour la peinture

**CRANS-MONTANA** Germaine Pauli est née Chabloz le 4 avril 1929 à Cour-la-Ville, petit village à proximité de Lyon, de mère française et de père suisse. Elle y vit jusqu'à 12 ans. Elle a 10 ans quand l'Allemagne déclare la guerre à la France et les troupes ennemies envahissent rapidement sa région. Le pain vient à manquer et la famille décide de gagner la Suisse où Germaine termine sa scolarité. Devenue secrétaire, elle entre dans un bureau d'agent d'affaires à Lausanne et y travaillera quarante ans.

**La danse, puis la peinture**

Ses modestes revenus lui ont permis de suivre une école de danse classique au Théâtre municipal de Lausanne pendant de nombreuses années et participer à des représentations sur scène.

Elle s'est, entre-temps, mariée à Alfred, alors coiffeur à l'Hôtel Beau-Rivage Palace de Lausanne. Germaine a eu un fils, Jean-Marc, deux petites-filles et deux arrière-petites-filles. Son mari décède malheureusement en 2017. De-



Germaine Pauli entourée des autorités de Crans-Montana, Nicole Clivaz, vice-présidente et Romaine Duc-Bonvin, conseillère. DR

puis de nombreuses années, lorsqu'elle travaillait encore, Germaine occupait ses loisirs à la peinture. La peinture sur porcelaine est rapidement devenue une passion, tout comme l'iconographie. Une exposition de ses icônes s'est d'ailleurs tenue au foyer

Saint-Joseph l'hiver dernier. Ces nombreux tableaux font la joie de sa famille et de ses amis.

Germaine aime aussi jouer aux cartes et aux échecs contre l'ordinateur, ordinateur qu'elle emploie pour envoyer des courriels, pour le traitement de texte et effectuer des

recherches pour sa peinture. Après le décès de son mari, Germaine s'est rapprochée de sa famille et est venue s'établir chez son fils à Crans-Montana mais des raisons de santé l'obligent aujourd'hui à résider au foyer Saint-Joseph qu'elle commence à apprivoiser. (C)

## PÂQUES DANS LE DISCTRICT

**Animations en Anniviers**

**NIUOC** dimanche 21 avril à 11 h, fête de Pâques au couvert.

**VISSOIE** dimanche 21 avril après la messe de Pâques, apéritif offert et animation musicale avec la fanfare l'Echo des Alpes.

**SAINT-LUC** samedi 20 avril à 16 h, atelier de décoration des œufs de Pâques à l'ancienne garderie et concert de l'Echo des Alpes sur la place de la Marmotte. Dimanche à 16 h, course aux œufs dans le village (rendez-vous devant la Maison bourgeoise). 16 h 30, arrivée du lapin de Pâques au son des Fifres et Tambours de Saint-Luc, distribution de lapins en chocolat.

**CHANDOLIN** samedi 20 avril de 16 à 17 h, atelier de décoration des œufs de Pâques à l'OT. Dimanche 21 avril à 15 h, course aux œufs (rendez-vous devant l'OT) et distribution de lapins en chocolat. A 16 h 30, concours à la cuillère par famille (rendez-vous devant l'OT).

**GRIMENTZ** Du vendredi au dimanche soir, l'énigme du lapin de Pâques (rendez-vous devant l'OT). Le cortège des Crécelles vendredi 19 avril à 12 h, 15 h; samedi 20 avril à 12 h et 18 h. Dimanche 21 avril, 15 h 45, sur la place de la Scierie, départ du cortège avec les Fifres et Tambours de Grimentz. À 16 h, course aux œufs.

**ZINAL** Du vendredi au dimanche, partez à la recherche du prénom du lapin de Pâques à travers le village, le bulletin de participation est à retirer à l'OT. Vendredi 19 avril à 16 h, atelier de décoration des œufs de Pâques à la salle polyvalente. Dimanche à 16 h 30, apéritif spécial Pâques devant l'OT et résultats du jeu de Pâques.

**Grand concert de Pâques**

**MONTANA-VILLAGE** Crans-Montana Classics a mis sur pied un grand concert, de ceux qu'on espère lors des grands rassemblements

chorals! Dimanche 21 avril à 17 heures à l'église de Montana-Village, 85 chanteurs et musiciens, sous la direction du Lensard Samuel Emery, interpréteront l'éclatante «Missa Cellensis» de Joseph Haydn. Le chœur Saint-Nicolas d'Hérémente et la Schola des Petits Chanteurs de Notre-Dame de Valère seront accompagnés par l'Ensemble baroque 7 Sed Unum. Des solistes seront à l'œuvre, Marie-Marthe Clavaz, soprano, Sylviane Bourban, alto, Bertrand Bochud, ténor et Stephan Imboden, basse. Samuel Emery enseigne la musique dans les écoles primaires et secondaires. A la tête du Chœur Saint-Nicolas d'Hérémente depuis 2003 et collaborateur musical à la Schola des Petits Chanteurs, il est au bénéfice d'un diplôme de pédagogie curative et musicologie à l'Université de Fribourg, après l'obtention d'un certificat de direction chorale. Après la première édition de ce concert à Hérémente le 17 mars dernier, l'Union suisse des chorales lui a décerné le certificat supérieur de direction chorale CH II avec mention excellent!



67° FESTIVAL  
DU GROUPEMENT  
DES CHANTEURS  
DU VALAIS CENTRAL  
ET 100° DE L'ECHO

25-28 AVRIL 2019

**MIEGE**

ECHO-DE-MIEGE.CH

4 HUMORISTES,  
UNE AFFICHE  
POUR UNE  
GRANDE  
SOIREE

JEUDI 25 AVRIL  
A 20H30 PLACE DE FETE



JESSIE  
KOBEL



FREDERIC  
RECROSIO



PIERRE  
AUCAIGNE



JEAN-LOUIS  
DROZ

PRIX DES BILLETS CHF 50.-

RESERVATION SUR LE SITE WEB

**P:MAROTTA**

Multimedia &  
Electroménager

NE NÉGLIGEZ PAS VOTRE SÉCURITÉ !!

**INTERPHONES** maximum  
50 appartements  
**POUR IMMEUBLES**



Pour seulement **Fr. 500.-**  
**PAR APPARTEMENT**

Nous installons votre interphone  
«ouvre-portes» clé en main.

«ex: le facteur doit vous livrer un colis... mais vous n'êtes pas là... Aucun souci, ouvrez-lui la porte à distance avec votre mobile ou votre téléphone fixe»



Notre  
**service**  
fait la  
**différence**

**SIERRE - AV. MAX-HUBER 12**

**027 456 38 38**

pmarotta@netplus.ch

# RÉNOVER CONSTRUIRE



LOCATION - VENTE - REPARATION - INSTALLATION

## EP:MAROTTA

Multimédia & Electroménager

Notre service fait la différence

3960 SIERRE - AV. MAX HUBER 10-12 - TEL. 027/456 38 38

## Pergola

LAMATEC sa

Sierre/Conthey  
027 455 50 50  
079 220 48 92

## LOUREJOINTS

TRAVAUX SPÉCIAUX

JOINTS D'ÉTANCHÉITÉ  
ASSAINISSEMENT DE BÉTON  
SOLS INDUSTRIELS

TRAITEMENTS DE FISSURES  
ENDUITS ÉTANCHES  
INJECTIONS

**A. LOUREIRO**  
Case postale 18 3968 VEYRAS  
Tél. 027 455 99 47 Fax 027 456 32 07 Natel 079 220 32 47  
[www.lourejoints.ch](http://www.lourejoints.ch)

Rénovation de:

BAIGNOIRS  
DOUCHES  
RÉPARATION DES ÉCAILLURES  
ANTIGLISSE

RENOBAD-Schnyder A. & D.  
Erschmatt - Sierre  
027 932 35 45 079 372 77 65  
internet: [www.renobad.ch](http://www.renobad.ch) - email: [sch-alfred@bluewin.ch](mailto:sch-alfred@bluewin.ch)

SYSTEME

Rendez-vous avec votre rubrique

## RÉNOVER CONSTRUIRE

**VENDREDI 17 MAI 2019**

Réservations: 027 329 77 11 - [impactmedias.jds@impactmedias.ch](mailto:impactmedias.jds@impactmedias.ch)

Pour paraître dans cette rubrique: 027 329 77 11 ou [jds@impactmedias.ch](mailto:jds@impactmedias.ch)

# LOTO À GOGO

**CHERMIGNON-D'EN BAS**  
**CENTRE SCOLAIRE DE MARTELLES**

**DIMANCHE 28 AVRIL 2019**  
**à 17 heures**

Ouverture des caisses à 16heures

(Cartes personnelles acceptées)

**20 séries à gogo**

Abonnement Fr. 50.- joué par la même personne

+ 3 séries spéciales (hors abonnement)

3 séries simples Fr. 15.-, 3 séries doubles Fr. 20.-,  
3 séries triples Fr. 25.-

**2 x 10 séries alternées**

Bon restaurant, assortiment Cher-Mignon Fr. 120.-,  
fromage à raclette, jambon cru, assortiment planchette,  
filet garni, plaque de lard, viande séchée,  
assortiment de spécialités de vins valaisans

Tous changements réservés.

Organisé par les Grenadiers  
de Chermignon



**1<sup>re</sup> série spéciale**

Paniers garnis:  
Fr. 300.-, Fr. 250.-, Fr. 150.- et Fr. 100.-

**2<sup>e</sup> série spéciale**

1. 2 fromages, 1 jambon cru,  
1/2 plaque de lard, 1 viande séchée
2. 1 fromage, 1 jambon cru,  
1/2 plaque de lard, 1 viande séchée
2. 1 fromage, 1 jambon cru,  
1/2 plaque de lard
2. 1 fromage, 1/2 plaque de lard

## SPORTS

24

## STREETHOCKEY

**SIERRE LIONS** Les Valaisans se sont inclinés en demi-finales des play-off. Place désormais à la Coupe de Suisse.



Steve Morabito s'est remis petit à petit au vélo durant cette semaine. En mars et avril, le Grangeard a été touché par deux chutes à l'entraînement.

ARCHIVES NF/BITTEL

## CYCLISME STEVE MORABITO

## Mieux vaut prévenir...

**GRÔNE** La dernière saison de Steve Morabito chez les pros ne se passe pas comme il l'avait espéré. Victime d'une chute à l'entraînement (traumatisme du bassin), le Grangeard a été privé du Tour de Catalogne. «Malheureusement, je ne serai pas non plus au départ du Romandie. J'ai pu remonter sur le vélo cette semaine, mais je ne vais pas retrouver ma forme d'ici au 30 avril. Mon équipe a préféré ne pas m'aligner, même à domicile.»

Quelques semaines seulement avant cette chute, Steve Morabito s'était également fait renverser par un automobiliste alors qu'il s'entraînait. Le président de la Fédération cycliste valaisanne, qui collabore activement à une campagne de prévention routière au sujet du bien-vivre ensemble entre cycliste et automobiliste, est donc confronté tous les jours à ces problèmes de cohabi-

tation. «Avec le boom de l'e-bike, les cyclistes ont augmenté. Les voitures sont également de plus en plus nombreuses, tout comme l'habitat urbain et les distractions au volant. C'est pourquoi nous avons lancé cette campagne: respect regardons-nous», relève Steve Morabito. Afin d'éviter la casse, il est im-

portant que les deux parties se cherchent au maximum du regard et surtout qu'elles respectent les règles de la circulation.

## De retour lors du Tour de Suisse

Le début de saison du Valaisan a été bon. Très tôt en action, il avait débuté par le Tour Down Under en Australie. «De retour en Europe, j'ai bien pu me mettre au service de mon équipe. Je suis satisfait. Pour cette dernière saison, je privilégie les courses d'une semaine. J'ai demandé à ne pas participer aux grands tours. Je veux vraiment profiter de ces derniers moments.» Le coureur de la formation Groupama-FDJ sera présent sur les routes du Tour de Suisse (15 au 23 juin) afin de présenter son maillot de champion national.

CLAUDE-ALAIN ZUFFEREY

## CO DE GRÔNE

## Il faut développer le vélo à l'école

De par sa structure sport-études, le cycle d'orientation de Grône est labellisé «Swiss Olympic Partner School». Responsable sport-arts-formation, Nicolas Galliano a demandé à Steve Morabito de faire partie des ambassadeurs de l'école. «D'une part parce qu'il est de la région, et d'autre part parce que nos élèves ont plus de peine à s'identifier à des cyclistes qu'à des joueurs du FC Sion, par exemple.» Dès la rentrée prochaine, des projets concrets vont être mis en place afin d'inciter les élèves à venir à l'école à vélo. Des ateliers sur le thème de la bicyclette vont également être montés. «Une stratégie vélo se met en place au niveau cantonal dans le cadre de la préparation aux Championnats du monde 2020. A l'heure où nous parlons développement durable et écoresponsabilité, il est important d'agir dans les milieux scolaires. Les écoles sont une clé d'activation pour développer le vélo», explique Steve Morabito.



Nicolas Galliano, responsable sport-arts-formation au CO de Grône et Steve Morabito. LEJDS

## EN CHIFFRES

**400 000**

C'est le nombre de kilomètres effectués par Steve Morabito à l'entraînement. En quatorze ans de carrière, il s'est fait «shooter» deux fois par une voiture. «C'est peu, mais ce n'est pas une raison pour ne pas mettre en avant la prévention», commente le Grangeard.



dès CHF  
**23'950.-\***

SPORTIVITÉ ET ROBUSTESSE

## MITSUBISHI ECLIPSE CROSS

OOFRE EXCEPTIONNELLE  
VENEZ L'ESSAYER

### GARAGE AMINONA JEAN RUDAZ SA

TEL. 027 455 08 23 | GARAGE.AMINONA@BLUEWIN.CH | 3960 SIERRE

\* Eclipse Cross Value, 1,5l essence boîte manuelle, 163ch, CHF 23'950.- net, TVA comprise. Fig. Eclipse Cross Style, 1,5l essence, boîte manuelle 6 rapports, 163ch, CHF 27'250.- net, y c. peinture Metallic/Pearl et TVA. Consommation normalisée de 6,6l/100km, CO<sub>2</sub> 151g/km, catégorie de rendement énergétique G. Émissions de CO<sub>2</sub> liées à la production de carburant: 35g/km, moyenne de CO<sub>2</sub> de toutes les voitures neuves vendues en CH: 137g/km.



### EN PLEINE FORME POUR L'ÉTÉ AU



**Beni Locher**, maître de sport  
3970 Salquenen/Sierre  
Tél. 027 456 30 02  
info@sportfit.ch  
www.sportfit.ch

#### LE POINT DE RENCONTRE POUR

**FITNESS JEUX WELLNESS**

QUALITOP

### HIT D'ÉTÉ

Abo à gogo (3 mois)  
Tennis-badminton-squash + fitness + sauna pour  
seulement Fr. 150.- par personne (pour 3 mois)

#### CAMP POUR ENFANTS

(Tennis – Badminton – Grimpe – Acrogym – Trampoline – etc.)

#### SEMAINE DU 15 – 19 JUILLET 2019

(Avec dîner et matériel Fr. 250.-)

**INSCRIPTIONS SUR NOTRE SITE  
OU À LA RÉCEPTION**

Menu de Pâques

**Le Lotus Bleu**  
RESTAURANT ASIATIQUE

Léonora & Éric  
se réjouissent  
de vous accueillir !

Galleries Casino  
Av. Général-Guisan 19  
3960 Sierre  
**027 456 16 86**  
Suivez-nous !

Di. 21 et Lu. 22 avril 2019

Cocktail de Bienvenue

Potage Thaï Tom Kah Kai  
Raviolis Frits

Canard Hong-Kong Style  
Bœuf Japonais Tataki  
Porc Philippin Adobo

Neige dans Le Soleil

Fr. 59.- / pers

Nouveau

## SCHMIDT® immobilier

EXPERT IMMOBILIER DE VOTRE RÉGION



### Chalais

Maison villageoise, 4.5 pièces,  
155 m<sup>2</sup> sur deux niveaux,  
1 niveau idéal pour bureau  
ou profession médicale ou  
paramédicale, grange annexe

**CHF 645'000.-**

☎ 027 720 48 11 schmidt-immobilier.ch

Publiez votre annonce

# JOBEO

TALENTS, JOBS & MATCH

027 329 77 90  
www.jobeo.ch/rh

## A LA BANDE

## Remo Giovannini reste au HC Sierre

**GARDIEN** Remo Giovannini, que certains voyaient déjà comme doublure de Genoni du côté de Zoug, a prolongé d'une année le contrat qui le liait avec le HC Sierre. «Je me sens bien ici et je pense que pour moi c'est une bonne chose de continuer mon développement en LNB», a commenté le portier grison.

## Wyniger et Dozin prolongent

**CONTRATS** Les défenseurs Nicolas Dozin (25 ans) et Mike Wyniger (21 ans) ont prolongé d'une année le contrat les liant au HC Sierre. Le Montheysan d'origine est arrivé à Graben en 2015 et le Bernois porte les couleurs sierroises depuis une saison.

## Comme prévu, Gelinis rempile

**ENTRAÎNEUR** Dany Gelinis sera l'entraîneur du HC Sierre la saison prochaine. La chose était prévue et a été annoncée lors de la fête de la promotion sur la place de l'Hôtel-de-Ville.

## Maillot en ligne

**VENTE** Les maillots de match de la première équipe sont mis aux enchères sous le lien: <https://bit.ly/2XfjH93>. Vous pouvez les acquérir jusqu'au mercredi 24 avril à 20 heures.

## La phrase

**«LA MAMAN DE NICO HISCHIER NOUS A FAIT UNE COMMANDE DE 20 BILLETS»** De Julien Rey, président du CO du match Suisse-France. Cela devrait rassurer les sceptiques sur la présence à Graben du joueur de NHL.

## En vente chez le sponsor de la ligue

**BILLETS** Pour Suisse-France, ils sont en vente online via [www.sihf.ch/ticketing](http://www.sihf.ch/ticketing) ou chez Ticketcorner. Il n'y a plus de possibilité de réserver des billets.

## HOCKEY SUR GLACE BERTRAND CONSTANTIN

## Le gardien de Graben

**SIERRE** Ancien garde-matériel du HC Sierre et d'Ambri, ex-responsable des supporters du FC Sion, Bertrand Constantin a commencé un nouveau job le 1er février. «La commune de Sierre l'a engagé à 100% comme agent d'exploitation et responsable des secteurs patinoires (Graben et place du Cheval), ainsi que des terrains de sport. Nous avons décidé de regrouper les deux secteurs pour une meilleure efficacité», commente Ryan Baumann, responsable du Service des sports de la Ville de Sierre.

Durant cette fin de saison de hockey Bertrand Constantin œuvre encore à Graben. Il connaît bien les lieux pour avoir travaillé pour le HC Sierre. «Je me suis occupé du matériel de 2006 à 2013. Et j'ai repris du service d'août à octobre dernier, car le garde-matériel officiel était absent. Je pense que cette expérience a pesé dans mon engagement par la commune. Je peux faire le lien entre le HC Sierre, principal utilisateur des lieux, et nos autorités. Je connais déjà les priorités.» L'une des principales qualités pour ce job: ne pas avoir peur de travailler les week-ends et en soirée.

## Une finale rocambolesque

Durant la finale de MySports League entre Sierre et Valais Chablais, Bertrand Constantin s'est retrouvé bien malgré lui sous les feux de l'actualité. Lorsque les dirigeants du club bas-valaisan ont accusé les Sierrois de leur avoir cou-



Bertrand Constantin doit s'occuper d'une vieille dame: Graben. Il a été engagé par la commune de Sierre depuis le 1er février. LEJDS

pe l'eau chaude, prétendu que l'électricité ne fonctionnait pas et que le papier de toilette faisait défaut, ce sont les employés communaux chargés de Graben qui ont indirectement été attaqués. «Avec mon collègue nous avons dans un premier temps été très en colère. Puis quand j'ai vu la tournure que prenaient les événements, cela m'a fait rire. Je tiens cependant à préciser que ce qui est paru dans la presse était faux. Il y avait de l'eau chaude et du papier. Les plombs ont pétié lors du premier

match car tous les appareils électriques avaient été branchés sur la même prise. Dès la deuxième rencontre les Martignerains ont pris plus d'enrouleurs et tout s'est bien passé. J'ai toujours donné et rendu un vestiaire en ordre. Et en plus là, c'est l'image de la Ville de Sierre qui est mise en avant», commente Bertrand Constantin, qui se demande également pourquoi personne n'est venu lui dire qu'il y avait un problème, plutôt que de le balancer à la presse...

CLAUDE-ALAIN ZUFFEREY

## MATCH SUISSE - FRANCE LE 26 AVRIL

## «L'effet Nico Hischier c'est clairement fait ressentir»

La Suisse et la France s'affronteront en match amical à Graben le vendredi 26 avril. «La Swiss Hockey League a approché Alain Bonnet qui a nommé un comité d'organisation. Elle voulait que l'équipe nationale joue devant des gradins bien remplis. Vu l'engouement durant les play-off de MySports League, le choix de Sierre est amplement justifié», relève Julien

Rey, président du CO d'organisation. Graben devrait donc faire le plein pour accueillir la Nati. Les organisateurs sierrois ont pu bénéficier d'un coup de pouce extérieur. «L'effet Nico Hischier s'est clairement fait ressentir. Il sera le symbole de cette grande fête du hockey. Nous misons sur une ambiance familiale et bon enfant», poursuit Julien Rey. Question sécurité, il n'y aura donc

rien à faire. En revanche, le branding de la patinoire va être mis au goût du jour. Seuls les sponsors de la ligue auront droit de cité le soir du match. «La glace sera impraticable du 17 au 21 avril. Nous allons la descendre afin d'y insérer les pubs, puis la remonter et faire patiner les juniors. Cela devrait éviter les mauvaises surprises», relève Bertrand Constantin.

## STREETHOCKEY DEMI-FINALE DES PLAY-OFF DE LNA

## Clap de fin pour les Lions

**SIERRE** Les Lions se sont inclinés 8-3 à Grenchen dans le troisième match des play-off. Leur parcours s'arrête donc en demi-finale du championnat de LNA. Mais la saison n'est pas terminée, il leur reste encore à disputer la demi-finale de la Coupe de Suisse face à Oberwil.

En finissant troisième de la saison régulière, Sierre savait qu'il n'allait pas avoir l'avantage du terrain lors du dernier carré de ces séries finales. Et face à Grenchen et son petit terrain, les deux matchs à l'extérieur ont fait la différence. «Les Soleurois ont plus d'expérience que nous et cela s'est vu sur les trois confrontations. Notre groupe est sain, il a travaillé très dur ces derniers mois. Mais il nous manque une attitude plus conquérante et parfois plus roubarde. C'est ça l'expérience», relève l'entraîneur Eric Golay.

### Les Juniors A champions

Les Sierrois se sont d'abord inclinés 6-3 lors de l'acte I, avant de rétablir la parité, après avoir remporté la deuxième manche. «Nous avons gagné 6-5, mais nous nous sommes mis dans l'embarras tout seuls en adoptant les mauvaises attitudes. Il faut se dire que lorsque l'arbitre a sifflé, il a sifflé. On a rouspété et on a rempli la douche avant la fin de la



Défense compacte. Grenchen a joué et gagné cette demi-finale à l'expérience. Richard Mraz a été élu meilleur sierrois de l'acte II, mais cela n'a pas suffi. MYRIAM GEX

rencontre», poursuit l'entraîneur. Lors de la belle, les Soleurois ont fait la différence en six minutes (de la 12e à la 17e). Le score étant déjà de 4-1 à ce moment-là, la suite s'annonçait compliquée. «Finalement, nous avons fait jeu égal avec notre adversaire durant deux tiers. Cette défaite est frustrante. Je suis vraiment déçu pour mes joueurs qui se sont énormément investis.»

Eric Golay a repris la tête de la première équipe sierroise en cours de championnat, le temps lui a donc manqué pour travailler sur toutes les carences de son

équipe. «Le retard accumulé durant l'hiver ne se rattrape pas sur la fin de la saison», explique l'entraîneur, qui se réjouit du titre de champions de Suisse des juniors A. «Eux ont une bonne attitude. En finale, ils ont battu Martigny, une formation plus forte. Certains d'entre eux s'entraînent déjà avec la première équipe. Il va falloir compter avec eux à l'avenir et construire avec ces jeunes talents.» Les Sierre Lions sont donc optimistes et vont continuer à progresser et pourquoi pas viser le titre de LNA dans quelques années. CLAUDE-ALAIN ZUFFEREY

### EN DATES

#### 27 avril

Les Sierre Lions sont encore en course en Coupe de Suisse. Le 27 avril, ils se déplaceront à Zoug pour y disputer le Final Four. Les Sierrois devront affronter Oberwil en demi-finale (10 h). La finale est prévue à 18 h. D'ici là, le groupe va continuer à travailler fort et tenter de créer l'exploit. C'est aussi mentalement qu'il va devoir être prêt.

### SKI ALPIN CHAMPIONNATS DU MONDE 2025

## La candidature de Crans-Montana validée

**CRANS-MONTANA** La route des championnats du monde de ski alpin passe par Oberhofen (BE), siège de la Fédération internationale de ski (FIS). C'est là qu'une délégation de Crans-Montana a été remettre son dossier de candidature à l'organisation des championnats du monde 2025. Les Valaisans sont arrivés avec leurs bagages bien remplis. Le dépôt du montant de 400 000 francs pour les frais d'ins-

cription (Entry Fee) a définitivement validé la candidature de Swiss-Ski pour les Mondiaux 2025, avec Crans-Montana/Valais comme organisateur. Cette procédure a été complétée par l'assurance de parrainer 200 jours d'entraînement pour les petites nations lors de la saison 2019-2020 sur le Haut-Plateau, ainsi que par les lettres de soutien et d'appui de la Confédération, du canton du Va-

lais, de l'Association des communes de Crans-Montana et de la Société des remontées mécaniques de Crans-Montana CMA.

### Questionnaire détaillé

Gian Franco Kasper, président de la FIS, et sa secrétaire générale Sarah Lewis ont accueilli cette délégation et ont validé la postulation. Les auteurs de la candidature valaisanne ont désormais trois mois

pour retourner à la FIS un questionnaire traitant plus de vingt thèmes. A l'automne, une commission d'évaluation de la FIS examinera et vérifiera les informations sur le terrain, à Crans-Montana. Il restera alors quelques mois à Marius Robyr et à son équipe pour clarifier les questions en suspens. Les 48es Mondiaux seront attribués lors du congrès de la FIS à Pattaya, en Thaïlande, fin mai 2020. (C)





**BIG DEAL DAYS**

JUSQU'AU 30.4.2019

hyundai.ch/bigdeal

**HYUNDAI**

Votre partenaire officiel Hyundai pour la région Sierre:

**garagemontani sa**

Sierre / Salquenen - Rte de la Gemmi 40 - 027 455 63 62 - garage-montani.ch



**TAPIS RION**  
Rue de Beausite 2  
SIERRE  
027 455 44 53  
079 220 36 36  
jc.rion@bluewin.ch

**OFFRE DE PÂQUES**

**20% à 30%**  
SUR LE STOCK  
TAPIS D'ORIENT

**LIQUIDATION**  
**50%** SUR LES  
BIBELOTS



**Construction et vente du propriétaire Objets neufs**

- Crédit à disposition
- Vente autorisée aux étrangers et résidences secondaires
- Location-vente possible
- WIR sur demande
- Aide aux fonds propres

**SIERRE**

**6 VILLAS EN CONSTRUCTION**

Chemin des Vendanges

**MISSION**

**VAL D'ANNIVIERS CHALET RÉSIDENTIEL NEUF**

**LOYE**

**SUPERBE CHALET VILLA NEUF**

Fonds propres à disposition (location-vente)

**SIERRE**

**MAGNIFIQUE MAISON STYLE CHALET**

Quartier calme et typique de Tservetta, en très bon état d'entretien, lumineuse.  
CHF. 650'000.-

**NOUVEAU**

**RÉCHY**

**IMMEUBLE RÉSIDENTIEL EN CONSTRUCTION**

2 ½ - 3 ½ - 4 ½ Pièces

**www.jmshabitat.ch**

Notre équipe se tient à disposition pour vous conseiller. Visite, crédit, analyse financière, sans engagement. Location-vente.  
Tél. 027 455 50 47 - Mobiles 078 600 50 47 ou 078 683 83 83 - info@jmshabitat.ch

## FOOTBALL GRÔNE II

## De grandes ambitions

**GRÔNE** José Carlos Afonso est un entraîneur heureux. L'équipe qu'il dirige est en tête de son groupe de 4e ligue. Le FC Grône II possède un match en plus et trois longueurs d'avance sur Agarn. «Nous avons réalisé un bon début de deuxième tour avec quatre rencontres et douze points. Nous avons fait le trou sur le troisième», commente l'entraîneur.

Durant l'été, la deuxième garniture grônarde a dû composer avec de nombreux départs. Il a fallu trouver de nouveaux joueurs. «A notre niveau, nous utilisons le bouche à oreille pour recruter. Mais j'ai aussi utilisé l'argument du podium et même... de la promotion. Ça motive.»

**Un seul étranger...**

José Carlos Afonso visait haut et suit pour l'heure sa feuille de route. Le podium est quasiment acquis, reste la montée en 3e ligue. «Le FC Grône mérite d'avoir une formation dans cette division. Attention tout de même à ne pas brûler les étapes. Nous avons de l'ambition, mais il nous reste encore sept parties – sept rencontres de Coupe – très importantes, dont une face à Agarn.»

Le contingent de Grône II est composé à 95% de joueurs portugais. Un Italien a réussi à s'y glisser. Cette configuration n'est pas une exception dans le championnat valaisan. «En revanche, nous ne sommes pas une pièce rapportée dans le club, comme on peut le voir certaines fois. Nous faisons



José Carlos Afonso, entraîneur de la deuxième équipe du FC Grône actuellement en tête de son groupe de 4e ligue. LEJDS

vraiment partie du FC Grône, nous participons à la vie du club», commente Afonso, connu dans le milieu du football sous le surnom de «Pikatchu». Depuis cinq ans, il est l'âme de cette équipe de copains. «Je suis avant tout le confident des joueurs. C'est pour cela qu'ils se sentent bien à Grône. Je tiens aussi à remercier mes trois présidents successifs qui m'ont laissé travailler: David Garcia, Pa-

trick Veillon et Mario Tartaglione. Mon épouse Carla et mes filles m'aident également beaucoup.»

La dynamique du FC Grône II est actuellement excellente. Mais pour cette équipe, le plus dur reste encore à faire. Pikatchu le sait et il a d'ailleurs donné quelques jours de congé à sa troupe afin de recharger les batteries en vue du sprint final.

CLAUDE-ALAIN ZUFFEREY

## AGENDA

**Deuxième ligue interrégionale**

Samedi 27 avril  
17 h Forward-Morges - Chippis  
18 h Sierre - Interstar 1

**Deuxième ligue**

Mercredi 24 avril  
20 h Saint-Léonard - Saint-Maurice  
Samedi 27 avril  
18 h Monthey 2 - Saint-Léonard

**Troisième ligue**

Samedi 27 avril  
20 h 30 Sierre 2 - Lens

**Quatrième ligue**

Jeudi 25 avril  
20 h Crans-Montana 2 - Salgesch 2  
Samedi 27 avril  
18 h Chippis 2 - Saint-Léonard 2  
18 h Brig-Glis 3 - Granges  
18 h Saint-Léonard 3 - Granges 2  
19 h 30 Grimisuat 2 - Chermignon  
19 h 30 Grône 2 - Visp 2  
Dimanche 28 avril  
10 h Miège - Ayent-Arbaz  
16 h Chalais - Crans-Montana  
16 h Grône - Ardon 2

**Cinquième ligue**

Mardi 23 avril  
20 h Ayent-Arbaz 2 - Chippis 3  
Vendredi 26 avril  
20 h Noble-Contrée - Grimisuat 3  
20 h 30 Savièse 3 - Chippis 3  
Dimanche 28 avril  
10 h Anniviers - US Hérens 2  
Mercredi 1er mai  
20 h Ayent-Arbaz 2 - Anniviers

En ligues inférieures, aucun match n'aura lieu durant le week-end de Pâques.

## DEUX ÉQUIPES DANS LA MÊME LIGUE

**Il n'est pas toujours évident de faire collaborer des contingents distincts**

La première et la deuxième équipe du FC Grône évoluent en 4e ligue. «Dans deux groupes différents, mais dans la même division. Ce qui n'est pas toujours simple», relève le président du club, Mario Tartaglione. Dans le cas grônard, il n'y a que très peu d'échanges de joueurs entre les deux contingents. L'an dernier, une expérience commune avait été menée lors

d'un match de Coupe valaisanne, mais elle s'est arrêtée là. «Notre deuxième garniture est assez autonome. Lorsqu'elle a été créée il y a cinq ans, nous connaissions la donne. Ce qui n'empêche pas que les coaches et les joueurs se fréquentent et se parlent. Personnellement, je ne fais pas de différence entre la une et la deux. Je suis présent au bord du terrain à

tous leurs matchs», poursuit le président. Le FC Granges, le FC Saint-Léonard et le FC Crans-Montana sont dans la même situation que le FC Grône, alignant deux équipes en 4e ligue. Sur le Haut-Plateau, les quatre entraîneurs discutent et se prêtent des joueurs si besoin. «Nous avons tout de même défini une première et une deuxième équipe

avec comme objectif de viser le haut du classement avec la une et le maintien avec la deux. Ce n'est pas simple d'atteindre ce double but», relève pour sa part David Antonio, président du FC Crans-Montana, qui joue avec succès sur les deux tableaux depuis trois ans. «On ne peut pas refuser une promotion à des joueurs qui l'ont méritée», conclut le président.

## SORTIR

PRINTEMPS DU VIN

SAMEDI 27 AVRIL  
SALQUENENCOURSE DE BARRIQUE  
UNIQUE AU MONDE

PARCOURS DE DÉGUSTATION



## EXPOSITION GUSTAVE CERUTTI

## «Je n'ai jamais fait de concessions»

**VENTHÔNE** Gustave Cerutti vient de fêter ses 80 ans. Le Sierrois expose actuellement au château de Venthône et sa peinture n'a pas pris une ride. Une grande curiosité habite toujours l'artiste malicieux qui dit toujours ce qu'il pense: «Je n'ai jamais fait de con-

**«Duarte m'a dit que je possédais un esprit géométrique et qu'il fallait aller dans cette direction.»**

**GUSTAVE CERUTTI**  
PEINTRE

cessions à ma peinture», affirme-t-il. «Je n'ai pas la prétention d'inventer quoi que ce soit, je déteste les théoriciens, j'ai trouvé dans ma peinture une expression libre.» Peintre autodidacte qui a suivi les conseils de Christiane Zufferey, Albert Chavaz et Paul Messerli, Gustave Cerutti, qui, déjà en 1959, participait à la première exposition d'art abstrait en Valais, a pris un peu de temps à s'accepter tel qu'il était. Angel Duarte y est pour quelque chose: «Alors que j'hésitais encore entre peinture figurative et abstraite, il m'a dit: «Tu possèdes un esprit géométrique, alors vas-y!» Depuis, le peintre juxtapose formes et couleurs franches (mais toujours avec des nuances) dans une jubilation géométrique qui lui est propre.



Gustave Cerutti, 80 ans et une peinture qui n'a pas pris une ride. LE JDS

Le Sierrois s'impose parfois des règles pour mieux les dépasser, comme celle de n'utiliser que des obliques: «Il faut chercher la fausse note pour la rendre juste disait Thelonus Monk.» Sa peinture n'a pas d'état d'âme, c'est une peinture d'énergie, à la manière du freejazz. «Je fais de l'art concret: c'est quelque chose qui n'existe pas, qu'on construit dans son esprit et qu'on réalise.» On oublie parfois que Gustave Cerutti a beaucoup exposé, en dehors de la Suisse aussi, plusieurs fois à Lyon mais aussi à San Francisco. En 1980, il décide cependant de faire une pause pour créer une revue

spécialisée de jazz, rédiger des articles et publier un guide Marabout de la musique et du disque de jazz. Les murs de son appartement sont encore tapissés de CD et de vinyles qu'il continue d'ailleurs à collectionner même si, comme il dit: «Le jazz est devenu un peu trop civilisé à mon goût!» Par chance, il reprend ses pinceaux pour poursuivre ce travail improvisé et rigoureux. On se souvient encore de la rétrospective au Manoir de Martigny en 2003 qui montrait alors toute l'étendue de son art.

A Venthône, le public est invité à découvrir un magnifique poly-

ptyque de cinq éléments reliés par une ligne grise qui traverse le jaune, le bleu, le vert, le violet et l'orange. S'ajoutent plusieurs acryls sur toiles de différents formats et une série d'œuvres sur papier marouflé. «J'aime proposer des œuvres moins chères pour que les jeunes puissent avoir accès à la peinture...» rappelle-t-il. Mais attention, ces œuvres sur papier ne sont pas des pièces au rabais. Au contraire, tout est contenu dans ces petits formats: la spatialité, les lignes, la vibration des couleurs, tout se tient.

Gustave Cerutti effectue tous les jours vingt kilomètres à vélo et conserve la forme. Sans nostalgie aucune, il reste curieux des autres – Pierre Soulages à la Fondation Gianadda l'a beaucoup impressionné –, il apprécie donner des conseils aux jeunes artistes et regrette que Sierre ne possède plus de galerie. Et s'arrête quelques instants encore devant le diplôme accroché sur son mur, de commandeur de la Grande Guidouille, le seul titre qu'il revendique, témoin de son entrée au collège de Pataphysique (société savante et inutile) en 1961 à la suite de Max Ernst ou Jacques Prévert... «J'adore l'humour noir, les farces, c'est dans ma nature.»

ISABELLE BAGNOUD LORETAN

LES DATES

**Exposition**Château de Venthône  
Jusqu'au 5 maiDu vendredi au dimanche  
de 15 à 18 h.



## Maintenant leasing à 0,9%

sur une sélection de véhicules en stock



### À découvrir en live dès maintenant

Par exemple l'Audi S3 TFSI quattro S tronic à 7 rapports, 300 ch, 6,9 l/100 km, 158 g CO<sub>2</sub>/km (moyenne de tous les véhicules neufs vendus: 137 g/km), 35 g CO<sub>2</sub>/km résultant de la mise à disposition du courant électrique, catégorie de rendement énergétique: G. Prix au comptant: CHF 62 420.-. Taux d'intérêt annuel effectif du leasing 0,9%, durée: 48 mois (10 000 km/an), acompte spécial de 20%: CHF 13 031.40. Mensualité de leasing: CHF 539.-, hors assurance casco complète obligatoire. L'octroi d'un crédit est interdit s'il entraîne le surendettement du consommateur. Financement par AMAG Leasing AG. Action valable pour les contrats de vente conclus du 1.3 au 30.4.2019 (à l'exception des modèles e-tron, A7, A8, Q8, R8 et de tous les modèles RS), dans la limite des stocks disponibles et uniquement chez les partenaires participants. Prix conseillés par l'importateur. Tous les véhicules importés directement sont exclus.

### Garage Olympic P. Antille Sion SA

Rte des Carolins 3, 1950 Sion 4

Tél.: 027 205 42 20, Fax: 027 205 42 29, [www.garageolympic.ch](http://www.garageolympic.ch)

### Garage Olympic A. Antille Sierre SA

Rte de Sion 53, 3960 Sierre

Tél.: 027 452 36 99, Fax: 027 452 36 94

### Garage Olympic P. Antille Martigny SA

Rte du Levant 149, 1920 Martigny

Tél.: 027 721 70 40, Fax: 027 721 70 41

67<sup>e</sup> FESTIVAL DE CHANT JONAS FROSSARD DIRIGE LE CHŒUR ET LA FANFARE

# La même baguette pour deux sociétés locales

**MIÈGE** Jonas Frossard dirige le chœur d'hommes L'Echo de Miège et la fanfare La Concordia. Pas si courant. A tout juste 34 ans, le directeur maîtrise sa partition, il y met du cœur et de la présence. Mais ces derniers jours, le musicien est dans les starting-blocks: du 25 au 28 avril, Miège accueille le 67<sup>e</sup> Festival du groupement des chanteurs du Valais central et fêtera aussi les 100 ans du chœur d'hommes.

## Des sociétés jeunes et dynamiques

Le Miégeois a toujours été actif dans les sociétés locales: «Ici, il y a une forte identité villageoise et les sociétés sont jeunes et dynamiques, c'est une chance», explique le professeur qui dirige aussi l'école de musique de Miège. «J'étais encore aux études quand le directeur de la Concordia a donné son congé, il y a dix ans. J'ai eu envie de relever le défi. J'étais alors musicien, c'était un peu particulier. C'est assez rare que l'un des musiciens devienne le directeur!» confie Jonas Frossard. Puis, il y a huit ans, c'est le chœur d'hommes qui demande à son tour à Jonas Frossard d'assurer un intérim lors du départ de Pascal Tschopp: «Ce n'était pas vraiment mon domaine mais j'avais suivi quelques cours de pause de voix au conservatoire et le chœur de 46 membres était très motivé. J'ai beaucoup de chance que l'internet existe, pas besoin de commander les partitions



Jonas Frossard dirige le chœur d'hommes L'Echo de Miège et la fanfare La Concordia. Pour organiser les répétitions, c'est plus pratique! LE JDS

pour se faire un avis...» Tout de même, Jonas Frossard a plusieurs cordes à son arc. Après un bachelor au Conservatoire de Lausanne, il achève en 2010 un master en pédagogie, puis

rejoint la Haute école pédagogique. «Je ne me suis jamais vu comme soliste, j'aime transmettre ma passion aux jeunes», explique le papa de deux petites filles.

## LE PROGRAMME

### 67<sup>e</sup> festival et 100 ans de l'Echo

**Judi 25 avril** à 20 h 30: spectacle Sur scène les quatre humoristes, Jessie Kobel, Frédéric Recrosio, Pierre Aucaigne et Jean-Louis Droz. Cantines et bars ouverts dès 19 h et après le spectacle.

**Vendredi 26 avril:** festival des chœurs d'enfants  
De 13 h à 18 h 15, concerts, aubades, chant d'ensemble et spectacle des Petit Chanteurs à la Gueule de Bois, trois musiciens neuchâtelois pour des chansons pleines d'humour et de fraîcheur.  
Dès 18 h 30, soirée du 67<sup>e</sup> festival avec concert des Petits Chanteurs à la Gueule de Bois et bal.

**Samedi 27 avril:** 67<sup>e</sup> festival  
Dès 9 h, productions des chœurs devant jury à l'église; à 11 h 30, cérémonie officielle devant

l'église; à 12 h 15, défilé; chant d'ensemble, aubades et messe chantée à l'église à 18 h 45. Dès 21 heures, bal.

**Dimanche 28 avril:** Centenaire de l'Echo de Miège  
A 9 h 30, messe sous tente; à 11 h 30, concert du 100<sup>e</sup> de l'Echo et la Concordia; à 13 h, repas d'ici et d'ailleurs; à 15 h démonstration de la société de gym cinquantenaire Miège Olympic et dès 17 h, bal.

Les événements ont lieu sur la place de fête sous tente à côté de l'école, les aubades à la place de la Calatra et dans le patio de l'école, le défilé part de l'église jusqu'à la place de fête.

**Réservation** pour la soirée du jeudi 25 avril et informations sur [www.echo-de-miege.ch](http://www.echo-de-miege.ch)

## Deux pièces à l'unisson

Le chœur d'hommes, qui anime une fois par mois la messe, varie les plaisirs, entre vieux chants du répertoire, chants étrangers ou chansons françaises harmonisées. «Pas besoin de connaître la musique pour chanter dans le chœur, c'est l'avantage de la société... Mais les chanteurs s'y intéressent, alors je leur prodigue quelques notions. Les quatre chefs de registre prennent leurs responsabilités aussi et font très bien leur travail.» Durant la journée du dimanche, dévolue aux 100 ans de l'Echo, le chœur d'hommes interprétera une dizaine de chants dont deux avec la fanfare! Une pièce a spécialement été écrite pour harmonie et chœurs par Etienne Crausaz. Le fait de diriger les deux ensembles est évidemment un avantage pour le directeur et lorsqu'il peaufine les derniers détails d'interprétation lors des répétitions, on sent un homme au fait de son art.

Et l'année prochaine? C'est la Concordia qui fêtera ses 100 ans. Du pain sur la planche...

ISABELLE BAGNOUD LORETAN

CHAMPIONNAT EUROPÉEN DE BRASS UN GRÔNARD A ÉCRIT LA PIÈCE IMPOSÉE

# Moderne et accessible

**GRÔNE** Le Valaisia défendra son titre aux championnats d'Europe de brass band à Montreux les 26 et 27 avril. A son habitude, le brass band dirigé par Arsène Duc propose un concert de préparation, ce lundi 22 avril à 19 heures à la salle de Martelles. Selon le tournus, comme le championnat se déroule en Suisse, la pièce imposée doit être écrite par un Suisse. C'est Ludovic Neurohr qui a été choisi. Une belle reconnaissance pour le Grônard de 35 ans: «Quand j'ai commencé à composer, ces brass bands étaient pour moi totalement inaccessibles, je m'étais dit que si j'arrivais un jour à composer pour cette élite, j'aurais atteint le sommet. Aujourd'hui, sans minimiser, je relativise pour ne pas me reposer sur mes lauriers», confie le compositeur.

## Compositions plébiscitées

Cornettiste émérite qui s'est distingué à plusieurs reprises dans des concours cantonaux et nationaux de solistes, Ludovic Neurohr prend part, depuis plusieurs années, à divers concours de composition. Ses pièces sont plébiscitées par les musiciens autant que le public, en Angleterre, en Australie, en Asie... «Avant l'âge de vingt ans, je ne pensais pas forcément à écrire. Mais plus je développais



Ludovic Neurohr à sa table de travail. Le compositeur questionne perpétuellement son travail.

ARCHIVES NF/SACHA BITTEL

mes connaissances en musique, en solfège, contrepoint ou harmonie, plus j'étais attiré par la composition. Au début j'aimais surtout créer des atmosphères», explique Ludovic Neurohr. Ce qu'il a continué, mais avec des outils plus élaborés développés lors de ses études

à l'Université de Salford à Manchester en 2007. Une année intensive avec d'excellents professeurs: «L'atmosphère d'une pièce, il faut la chercher dans sa tête. On peut avoir des connaissances théoriques pointues, elles ne suffisent pas. Ces professeurs m'ont aidé à aller ouvrir des portes hors de ma zone de confort. On peut appeler ça la création, lorsqu'on arrive à procurer un sentiment au spectateur», explique le musicien.

Ludovic Neurohr est un compositeur qui se questionne. Il aime tous les styles de musique et assume leurs influences: «Les compositions pour brass band sont encore très traditionnelles aujourd'hui. L'année dernière aux championnats suisses, des ensembles avaient proposé des pièces plus avant-gardistes, l'audience n'était pas complètement satisfaite car elle perdait ses repères. De mon côté, j'essaie d'avoir une approche moderne tout en gardant des lignes accessibles et je profite de la vitrine des championnats d'Europe pour questionner ce monde. Va-t-on continuer à com-

poser des œuvres traditionalistes? Où allons-nous? Le répertoire contemporain a-t-il sa place dans le milieu du brass band? Tout va si vite aujourd'hui, on consomme énormément, mais a contrario, le public des brass bands n'est pas réellement prêt à écouter l'entier d'un concours amateur avec de la musique trop avant-gardiste et élitiste», explique le musicien. Avec «Dear Cassandra», Ludovic Neurohr exprime ce questionnement car Cassandra, dans la mythologie grecque est connue pour ses dons pour prédire l'avenir...

A l'auditorium Stravinski, Ludovic Neurohr ne quittera pas la salle: «Je sais que la composition sera jouée à la perfection par ces ensembles mais je me réjouis de découvrir les diverses interprétations. J'ai reçu de nombreux feedback, ils sont plutôt contents, ils trouvent la pièce assez complexe. Mais il ne faut pas hésiter à faire transpirer les meilleurs brass bands du monde!»

ISABELLE BAGNOUD LORETAN

Concert de préparation: 22 avril à 19 h, salle de Martelles. Entrée libre.

## L'AVIS D'ARSENE DUC

### «Une pièce difficile et complète»

«C'est une magnifique fenêtre européenne pour Ludovic Neurohr car les meilleurs bands vont travailler cette pièce. Pour bien la jouer, il faut la comprendre, adhérer, savoir ce que le compositeur a voulu exprimer. Cette pièce est très originale et on sent que Ludovic connaît parfaitement les brass bands. La partition est difficile et très complète: tous les ingrédients sont rassemblés, des passages pour solistes, des passages très techniques, d'autres plus mélodiques...

Nous sommes fiers de défendre le titre en Suisse. Comme nous sommes invités d'office en tant que tenants du titre, un deuxième brass suisse est invité, ce sera celui de Lucerne. Cela va créer un bel engouement. Les quelques 1700 billets se sont arrachés en 22 minutes!»



## EXPOSITION CARLES VALVERDE

## D'une extrême élégance

**SIERRE** Pierre Zufferey comptait bien exposer un jour Carles Valverde. C'est chose faite à présent, puisque le visiteur peut découvrir à l'espace Huis-Clos, plusieurs sculptures et papiers marouflés jusqu'au 27 avril. «J'avais vu ses expositions à l'espace Arlaud à Lausanne et au Manoir de Martigny. Je l'ai approché, il a découvert mon espace d'exposition et il a accepté. J'en suis ravi, j'apprécie son travail très précis, abouti, minimal», explique le peintre sierrois.

D'origine catalane, Carles Valverde est diplômé de l'Ecole d'arts appliqués de Barcelone. Il passe quinze ans en Suisse romande puis s'établit à Majorque durant huit ans avant de retourner vivre et travailler à Vevey en 2013. L'artiste est d'abord un sculpteur qui travaille l'acier. Des sculptures géométriques et patinées d'une extrême élégance.

**Sensation de légèreté**

Découper, plier, assembler, souder, patiner, le sculpteur façonne la matière, à la manière d'un trombone qu'on s'amuserait à retourner. Des angles droits, de la rigueur et de la sensualité aussi. Avec toujours cette sensation de grande légèreté, comme si les formes qu'il dessinait s'immisciaient avec élégance autour du vide, modulables à l'infini. Trois tours longilignes se dressent aussi dans la pièce. Accrochés aux murs, des papiers marouflés juxtaposés que



Les œuvres de Carles Valverde se lovent parfaitement dans l'espace Huis Clos de Pierre Zufferey. Géométrie et sobriété des formes en sculpture mais aussi papiers marouflés et fines feuilles de plomb aux murs. LE JDS



Des sculptures en acier patiné. Constructions à géométrie variable. LE JDS

l'artiste a passé sous la presse, à la manière des estampes mais sans encre. Une autre manière d'appréhender son travail où les blancs cassés, beiges, gris, noirs dessinent les formes géométriques avec la même harmonie. Pour le visiteur, une autre manière de contempler cet art de la simplicité. Il faut dire que l'espace de Pierre Zufferey, spacieux et lumineux se prête parfaitement à l'exercice. A l'extérieur aussi, deux longues tours de plus de

2 mètres en acier corten invite à parcourir du regard et toucher aussi les lignes parfaites.

Carles Valverde est un manuel qu'on imagine assidu, travailleur et esthète mais il est aussi un concepteur, fidèle à un style qu'il réinvente pourtant à chacune de ses pièces. Il ne faut pas manquer ce travail austère et très attachant.

ISABELLE BAGNOUD LORETAN

Espace Huis Clos, atelier Pierre Zufferey, chemin de la Métairie 41. Du jeudi au samedi de 16 à 19 heures ou sur rendez-vous au 079 221 07 46.

PUB

# SIERRE

**Dimanche  
28 avril 2019  
à 17 heures**

**Salle de gym de Muraz**

**Abonnements**

1 abonnement Fr. 30.-  
2 abonnements Fr. 50.-  
par carte supplémentaire Fr. 10.-  
(Jouées par la même personne)

# GRAND LOTO

## du Corps de Dieu de Villa

**20 séries normales**

1. Bon d'achat à la Migros (100.-)
2. Fromage à raclette du Valais
3. Goûter valaisan
4. Panier du terroir

**2 séries spéciales à gogo (hors abonnement)**

1. Bon de Fr. 300.- à la Migros
2. Bon de Fr. 250.- à la cave du Vieux-Villa
3. Bon de Fr. 200.- à la boucherie Girardin
4. Bon de Fr. 150.- au Château de Villa
5. Bon de Fr. 120.- à la Chocolaterie
6. Bon de Fr. 100.- au Nouvelliste
7. Bon de Fr. 80.- au restaurant de La Tservetta
8. Bon de Fr. 50.- à la boulangerie Alcide Epiney



## VILLE DE SIERRE

Irrigation des vignes et des prés



Dans le but d'assurer une bonne marche du service, nous rappelons ci-après aux propriétaires de fonds les dispositions à observer :

**Le service des eaux et la voirie assurent dès le 29 avril pour les bisses et dès le 13 mai 2019 pour le réseau d'eau potable :**

- la répartition des eaux
- l'établissement des bons d'arrosage des vignes et des prés
- le contrôle de l'utilisation de l'eau selon ces bons

**Bons d'arrosage pour le réseau d'eau potable et les bisses communaux**

Les propriétaires doivent consigner leurs demandes suffisamment tôt. Il sera donné suite dans l'ordre d'enregistrement tout en respectant une répartition judicieuse par parchet.

**Propriétaires de fosse à compteur**

Les installations avec fosse à compteur seront mises en service par les propriétaires ou responsables de consortages.

**Heures de bureau des responsables de l'irrigation**

**Aucun bon ne sera délivré sur demande téléphonique.** Pour l'enregistrement des demandes, le retrait des bons ou tout autre enregistrement, les responsables de l'irrigation seront à votre disposition à la réception de **Sierre-Energie SA à Itagne, route de l'Industrie 29 à partir du 13 mai, pour le réseau d'eau potable ainsi qu'à la réception de l'Hôtel de Ville, rue du Bourg 14, pour les bisses, du 29 avril au 30 août de 8 h à 9 h le matin et de 13 h 30 à 14 h 30 l'après-midi.**

Responsable de l'irrigation par le réseau d'eau potable : M. Fabrice Zanardini

Responsable de l'irrigation par les bisses : M. Olivier Emery

Les changements de propriétaires doivent être annoncés au service clients de Sierre-Energie SA avant la fin mai.

**Pose de bouchons de vidange et contrôle des conduites d'irrigation des vignes**

Veillez procéder à la pose des bouchons et à la révision de vos installations. Les clients n'ayant pas donné suite aux instructions précitées seront responsables des dommages causés par les installations défectueuses, tant envers des tiers que du service des eaux.

**Lutte contre le gel**

Nous attirons l'attention de nos clients sur le fait que le réseau d'eau potable et d'irrigation **est interdit** pour la lutte contre le gel. Nous invitons par conséquent les agriculteurs qui désirent utiliser ce moyen de lutte contre le gel à rechercher d'autres solutions telles que pompages indépendants. En cas d'utilisation abusive, l'alimentation sera interrompue par notre garde d'eau sans que le propriétaire puisse faire valoir un droit à un dédommagement en cas de dégâts.

L'ADMINISTRATION COMMUNALE



**AU CASINO****LE PARC DES MERVEILLES**

Vendredi 19 avril à 18 h; samedi 20 avril et dimanche 21 avril à 16 h et mardi 23 avril à 18 h. Dessin animé américain (VF-6 ans).

**AFTER: CHAPITRE 1T**

Du vendredi 19 avril au mardi 23 avril à 20 h 30. Romance américaine de Jenny Gage avec Hero Fiennes-Tiffin et Josephine Selma (VF-12 ans).

**DUMBO**

Samedi 20 dimanche 21 et lundi 22 avril à 18 h. Film américain pour famille en 3D de Tim Burton avec Colin Farrell et Danny DeVito (6 ans).

**AU BOURG****TANGUY, LE RETOUR**

Vendredi 19 dimanche 21 et mardi 23 avril à 18 h; samedi 20 et lundi 22 à 20 h 30. Réalisé par Etienne Chatilliez, comédie française avec

André Dussollier et Sabine Azéma (VF-8 ans)

**UN ENNEMI QUI VOUS****VEUT DU BIEN**

Vendredi 19, dimanche 21 et mardi 23 à 20 h 30; samedi 20 et lundi 22 à 18 h.

Comédie noire du Valaisan Denis Rabaglia avec Diego Abatantuono, Antonio Folletto et Gisela Donadoni (VF-14 ans).

**Passion du Christ**

**SIERRE** Le Gemischte Chor Sidiers chœur de langue allemande donne un concert, ensemble avec le chœur d'Oberems ce soir, vendredi 19 avril à 20 heures à l'église Sainte-Catherine. Un récit musical sur la passion du Christ de l'Evangile selon saint Marc.

Entrée libre.

**381**

**SIERRE** Dans son nouveau roman «381» paru aux Editions Favre, Philippe Favre après le grand succès de «1352 – un médecin contre la tyrannie», propose, de nouveau, un roman historique. Au moment où l'Occident se déchristianise, l'auteur redécouvre le IV<sup>e</sup> siècle, celui où nous sommes devenus chrétiens. Le récit démarre en Egypte, terre d'origine de Maurice. Mais le voyage réserve des surprises, s'autorisant des allers-retours temporels entre notre époque et celle de Théodore, l'évêque d'Octodure, qui aurait découvert les ossements de saint Maurice et de ses compagnons. Une quête qui mêle fiction et archéologie.

**La Fraternité en concert**

**NOËS** La Fraternité de Noës propose son concert annuel dimanche 21 avril à 20 heures à la salle de gymnastique. Sous la direction de David Bonvin. L'occasion d'entendre des pièces. C'est année, François-Xavier Amherdt aura l'honneur de présenter le concert.

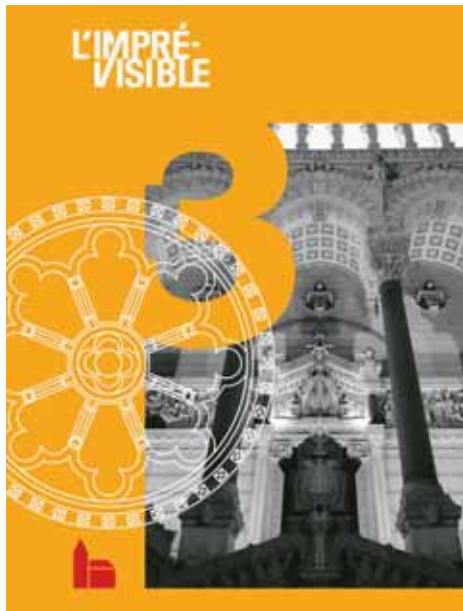
[www.fraternite.ch](http://www.fraternite.ch)

**Apprendre à conter**

**SIERRE** Audrey Bestenheider Crettaz et Aline Gardaz De Luca sont deux conteuses confirmées. Elles proposent une formation de base à l'art de conter. Conter, ce n'est pas lire, mais dire, c'est une parole des anciens à transmettre. Au menu des cours, de la théorie mais aussi des outils pour la

**L'IMPRÉVISIBLE III****SIERRE**

Le numéro 3 de la revue valaisanne «L'Imprévisible» est sorti de presse. Sous le titre «Eglise», elle réunit des écrivains et des artistes, aux côtés de chercheurs et de penseurs autour de la thématique. A l'heure des nouvelles technologies et tandis que la place de l'Eglise fait débat, «L'Imprévisible» fait le pari de susciter le questionnement à l'aide d'interviews, de portraits, de récits, de photographies, de littérature et de dessins. Un collectionneur de crucifix en Anniviers, la question de la reconversion des bâtiments religieux ou l'Eglise à l'heure des nouvelles technologies, mais aussi Jésus dans l'histoire du cinéma ou la cathédrale de Strasbourg sous l'œil du photographe Matthieu Gafsou. Créée par Gregoire Favre, la revue poursuit ses déambulations avec Isabelle Bagnoud Loretan, Valérie Roten et Claude Zurcher. On se rappellera que les deux premiers numéros avaient abordé les thématiques de l'autoroute A9 et des stations de montagne. En librairie.



préparation d'un conte, le travail scénique ou la rencontre avec le public...

**Renseignements et inscriptions:**

[formatrices@rdvcontes.ch](mailto:formatrices@rdvcontes.ch) ou au 079 228 05 85 ou 079 723 41 07

**L'Edelweiss en scène**

**LENS** La fanfare l'Edelweiss donne son concert annuel le soir de Pâques, dimanche 21 avril à 19 h 45 à la salle du Louché. Verre de l'amitié à l'issue du concert puis musique, bars, cantines et raclettes.

**Vente échange**

**VEYRAS** Le 1er mai à la salle polyvalente grande vente échange ouverte à tous de 9 à 11 heures et de 14 à 16 heures. Articles de sport, accessoires pour bébés,

jeux, vêtement d'été (taille 86 à 176). Mardi 30 avril, réception et contrôle des articles (40 articles maximum) de 14 heures à 16 heures et de 18 à 20 heures. Restitution des invendus le 1er mai entre 20 heures et 20 h 30. Les bénéfices de la vente seront reversés à l'association Moi pour Toit.

**Gravures**

**LOÛCHE** François Pont expose ses gravures à la Galerie Graziosa Giger du 4 mai, vernissage à 20 heures, jusqu'au 9 juin. Ouvert du mardi au dimanche de 14 à 18 heures.

**Exposition**

**MURAZ** Le café du 1er Août présente dès le 26 avril «21 ans en Valais» de Gretel Kimpel. L'artiste

peintre originaire de Berlin vit en Suisse depuis 1975. Elle a consacré toute sa vie au dessin, à la peinture, la sculpture et l'expérimentation.

Vernissage: le 26 avril à 18 h.

**Michel Fugain à l'Amicale**

**LENS** Préparez-vous. L'Edelweiss de Lens organise les 18 et 19 mai la 56<sup>e</sup> Amicale du Rawyl et le 119<sup>e</sup> Festival des musiques des districts de Sierre et Loèche. Les manifestations, prévues à la place de la Scie seront précédées, le vendredi 17 mai par un grand concert de Michel Fugain. Magnifique moment en perspective!

Billets pour Michel Fugain:

[www.michel-fugain.ch](http://www.michel-fugain.ch)

**Cinéma**

**SIERRE** Après avoir été présenté Sierre en avant-première dans le cadre des Cinéphiles de Dreamago, le nouveau film de Denis Rabaglia arrive sur nos écrans, au cinéma du Bourg. «Un ennemi qui te veut tu bien» est une comédie noire où l'on rit sous fond de critique sociale. Le Valaisan Denis Rabaglia d'origine italienne, toujours à cheval entre deux cultures, s'est entouré ici de grands comédiens italiens. L'humour noir lui va très bien...

**Soirée mélangiste**

**SIERRE** L'année prochaine, la Soirée mélangiste fêtera déjà ses 15 ans. Mais avant ça, la 14<sup>e</sup> édition se déroule aux Anciens abattoirs le 27 avril dès 20 heures. Chaque morceau est joué par un groupe inédit composé aléatoirement. Les membres de ce groupe éphémère découvrent durant la soirée qui sont leurs collègues. Cette soirée qui révèle autant de bonnes surprises que des moments d'incompréhension musicale hilarants est un concept unique qui vaut, à chaque fois, le détour! La soirée mélangiste fait office de soirée de fermeture de saison aux Anciens abattoirs.

# Concours LE JOURNAL DE SIERRE

BIMENSUEL JGA 3960 SIERRE

**PAR SMS OU CARTE POSTALE!  
JOUÉZ TOUS LES MOIS ET GAGNEZ  
DE MAGNIFIQUES LOTS!**

## Le mot mystère

G	N	A	R	S	E	A	F	F	I	L	I	E	R	E
S	E	N	C	M	T	I	T	B	R	E	C	R	E	P
E	I	O	O	F	L	U	I	E	R	T	S	U	L	E
R	L	D	D	T	F	L	O	U	O	J	I	B	G	R
B	I	N	R	E	A	O	T	A	L	N	E	A	U	C
A	U	E	I	A	S	A	K	N	I	A	T	R	E	C
S	E	T	R	E	P	A	S	A	S	E	T	H	M	E
E	D	L	B	L	E	C	I	L	L	J	O	A	E	P
L	N	E	A	A	I	D	O	N	C	A	L	C	D	M
P	O	G	C	N	V	N	T	N	E	V	M	H	A	E
U	I	I	E	E	U	O	I	O	R	F	F	E	F	R
O	T	S	S	V	C	B	E	N	G	O	G	I	G	T
C	R	T	T	I	E	<i>En collaboration avec</i> <b>MIGROS</b>								
A	O	E	R	O	D									
N	P	T	A	I	N									

Les mots de la liste ci-dessous peuvent se lire et se biffer horizontalement, verticalement ou en diagonale, à l'endroit ou à l'envers. Une même lettre peut servir à former plusieurs mots sauf si elle fait partie du... mot à découvrir, aujourd'hui un site de Suisse romande. Bonne recherche.

AFFILIE	COUPLE	FILTRE	MEUGLER	SILO
ALIBI	CREPE	GEODES	PARDI	TAIN
AOUT	DECU	GIGOGNE	PATURE	TENDON
ARSENIC	DEUIL	HACHE	PERCER	TOIT
BIJOU	DONC	JEAN	PISTON	TREMPE
BLOCS	DOME	LEGISTE	PORTION	TRICOT
BOND	EFFROI	LICE	RANG	VENALE
CABRI	ETAGE	LOTTE	SABRES	VENT
CERTAIN	FADE	LUSTRE	SAPER	VESTON

### A gagner

**1<sup>er</sup> PRIX:** un bon d'achat Migros de 100 francs.  
**DU 2<sup>e</sup> AU 3<sup>e</sup> PRIX:** un bon d'achat Migros de 50 francs.  
**DU 4<sup>e</sup> AU 8<sup>e</sup> PRIX:** un bon d'achat Migros de 20 francs.  
Les gagnants seront avisés personnellement.  
Les bons d'achat sont à retirer au service clients de Migros à Sierre.

### Tirage final

Tous ceux qui ont joué une fois au concours participent automatiquement au tirage final en décembre 2019.

*Avec les lots suivants à gagner:*

**1<sup>er</sup> PRIX:** un bon d'achat Migros de 500 francs.  
**2<sup>e</sup> PRIX:** un bon d'achat Migros de 300 francs.  
**3<sup>e</sup> PRIX:** un bon d'achat Migros de 200 francs.

### Comment participer?

**Par SMS**

Envoyez JDS MOT suivi du mot mystère au numéro 363 (Fr. 1.- /SMS) + vos coordonnées complètes (nom, prénom, adresse).

**Par COURRIER**

Envoyez une carte postale avec le mot mystère en «majuscules» ainsi que vos coordonnées à l'adresse suivante:  
Le Journal de Sierre, Le Mot Mystère,  
Rue de l'Industrie 13, 1950 Sion.  
Tirage au sort: Mardi 7 mai 2019.

**Conditions de participation**

Les collaborateurs du Groupe Rhône Média, d'impactmedias ainsi que les membres de leurs familles ne sont pas autorisés à participer.

En participant à ce concours, j'accepte que mes données soient exploitées par «Le Journal de Sierre» pour l'envoi d'informations et d'offres ponctuelles. Les gagnants seront avisés personnellement. Tout recours juridique est exclu.

**Prochains concours**

17 mai, 14 juin, 12 juillet, 23 août, 20 septembre, 25 octobre, 22 novembre, 13 décembre 2019.

**Gagnants pour le mot mystère du 22 mars 2019**

1 <sup>er</sup> prix	Mme Francine Epiney, Noës	Fr. 100.-
2 <sup>e</sup> prix	Mme Séverine Häni, Chermignon	Fr. 50.-
3 <sup>e</sup> prix	Mme Adriana Trapman, Sierre	Fr. 50.-
4 <sup>e</sup> prix	Mme Heidi Loretan, Chippis	Fr. 20.-
5 <sup>e</sup> prix	Mme Simone Robyr, Chermignon	Fr. 20.-
6 <sup>e</sup> prix	Mme Christiane Epiney-Berclaz, Sierre	Fr. 20.-
7 <sup>e</sup> prix	Mme Noémie Maurin, Lens	Fr. 20.-
8 <sup>e</sup> prix	Mme Mylène Epiney, Sierre	Fr. 20.-

## COULEUR DU TEMPS

## Dieu a ressuscité Jésus

Les évangélistes rapportent différemment les événements du jour de Pâques. Il y a cependant un point sur lequel ils sont d'accord, point qui paraît capital et qui se base sur l'affirmation de saint Pierre dans la première lecture de ce prochain dimanche de Pâques lorsque, dans cette lecture tirée du livre des Actes des Apôtres (Ac 10, 34-43), il s'adresse à un centurion de l'armée romaine: «Et voici que Dieu l'a ressuscité le troisième jour. Il lui a donné de se montrer, non pas à tout le peuple, mais seulement aux témoins choisis d'avance.» Et pour conclure, il ajoute une affirmation qui peut concerner tout un chacun: «Tout homme qui croit en Lui recevra par Lui le pardon de ses péchés.» C'est d'ailleurs le témoignage que lui rendaient tous les

prophètes, confirme le texte en question. Alors, où est ma foi? Suis-je capable de croire que Jésus est vraiment ressuscité? Comment est-ce que je le manifeste? Suis-je persuadé que si je crois vraiment je reçois de lui le pardon de mes péchés? Comment suis-je à même de le prendre en compte?

## Où en suis-je réellement?

Ma pratique religieuse, le sacrement de la réconciliation, qu'en est-il? «Il nous a chargés d'annoncer au peuple et de témoigner», confirme Pierre. Et moi, chrétien d'aujourd'hui, n'ai-je pas à témoigner de ma foi? Et chacun personnellement d'ailleurs, mais ou en suis-je réellement?

FERNAND TAPPAREL, DIACRE

## QUE DIT-ON?

## Quand la pub... enseigne

Ça s'est longtemps appelé «réclame», du temps des belles enseignes à la devanture des auberges et des estaminets. Puis on vit surgir un métier, voire un art: la publicité, devenue pub aujourd'hui. Déesse omniprésente, rien ne se vend sans elle. S'il est un domaine où les créatifs de pub ont laissé déborder leur imagination, c'est bien les salons de coiffure.

Ont ainsi fleuri des officines baptisées Alterna-tif, Hair-mès, Posi-tif, voire Antik-Hair, sans doute pour un figaro brocanteur. Le calembour étant facile, on a tout osé. Enfin, pas vraiment: personne n'a pensé à Lucra-tif, dommage! Cependant, pour moi, la prime de l'humour revient à un réparateur de vélos qui affiche un laconique «Bletz»!

PAULETTE BERGUERAND

## IMPRESSUM

Tirage certifié REMP/FRP: 25 717

Administration: Le jds - journal de Sierre et du Valais central, CP 667, avenue Général-Guisan 18, 3960 Sierre.

Impression: CIR Centre d'Impression des Ronquoz S.A., Monthey

Directeur général et éditeur: Eric Meizoz

## Rédaction:

Tél. 027 451 12 29 - www.lejds.ch | E-mail: redaction@lejds.ch  
Isabelle Bagnoud Loretan (rédactrice en chef), Claude-Alain Zufferey (sports), Remo Pagliarani (photos). Délais rédactionnels: mardi 17 h.

## Régie des annonces:

impactmedias, rue de l'Industrie 13, 1950 Sion, tél. 027 329 77 11, e-mail: valais@impactmedias.ch  
impactmedias Sierre, M. Serge Roh. Mobile +41 79 449 06 03, serge.roh@impactmedias.ch

## DÉCÈS

POUR LE DISTRICT,

DU 4 AU 17 AVRIL

Algée Rey, 82 ans, Ollon

Josiane Duchoud, 81 ans, Icogne

Véronique Studer, 52 ans, Saint-Léonard

Michel Barras, 62 ans, Chermignon

Rémy Constantin, 86 ans, Sierre

Oliva Zuber, 90 ans, Sierre

André Oggier, 96 ans, Sierre

Maria De Marchi, 89 ans, Sierre

Maurice Epiney, 96 ans, Grimentz

Marie-Jeanne Bonvin, 66 ans, Crans-Montana

David Debrunner, 34 ans, Bluche

Giuseppe Vadala, 70 ans, Crans-Montana

Rodolphe Genoud, 87 ans, Lens

Pierrette Pont, 98 ans, Sierre

René-Claude Bitz-Barras, 63 ans, Saint-Léonard

Charles THELER & Fils  
Pompes Funèbres Sàrl  
Rte de l'Industrie 13 - 1915 Sion  
027 455 27 53  
www.obseques.ch info@obseques.ch

PERMANENCE DES  
POMPES FUNÈBRES  
F. EGGS & FILS  
Avenue du Marché 3 - Sierre  
Funèrarium: Rte de la Gemmi 81  
TEL 027 455 20 60

Agence Funéraire  
Salamin  
027 455 10 16  
Promenade du Clos 1 - Sierre

## LE JOURNAL DE SIERRE

Vous pouvez consulter  
«Le Journal de Sierre» en format  
électronique sur le site [www.lejds.ch](http://www.lejds.ch)  
et retrouvez également des informations  
à chaud sur sa page facebook.

MILY GEBAN

ORGANISÉE PAR



SION - VALAIS

# FINALE NATIONALE DE LA RACE D'HÉRENS

FINALENATIONALE.CH

## 4 - 5 MAI 2019



BROADCAST & MEDIA PARTNERS



SPONSORS PRINCIPAUX



SPONSORS

